工商晚報
THE KUNG SHEUNG EVENING NEWS

督印及承印：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號

出紙兩張售價壹毫

中華民國五十八年十月二十三日 星期四 農曆己酉年九月十三日 第一頁

福州處處成戰場

【本報訊】據由大陸返港的旅客稱：最近福建與湖南兩省掀起了「大批判」新高潮，地方幹部與勞動人民普遍都發生反抗毛共現象，福州全市大街小巷都處處擺開「大批判」的戰場。

在毛共大叫「大批判」中，中共地方幹部和勞動人民，不斷出現抵抗「大批判」的傾向和行動，毛共一直把這些反抗者稱爲「階級敵人」，把這些「階級敵人」的反抗稱爲「破壞」和「干擾」。

許多幹部認爲「大批判」沒有搞頭，認爲「革命大批判搞得差不多了」、「覺革命大批判我不感興趣」，也有些幹部說：「眼前事情多，任務緊，大批判排不上」，「大批判搞了三年多，再搞還是老一套。」

對于這些言論，毛共大罵，說這是「麻痺自己，幫助敵人」，是「政治上的糊塗蟲」。

事實上，這些言論並不單存在于湖南、福建，在其他許多省份也繼續發生，這種普遍的現象，証明老毛的「大批判」這一號召，幹部與人民反應冷淡，消極抵抗。

下面是福州電台廣播一則大批判的消息，以及湖南毛共喉舌「湖南日報」一篇關于大批判的社論。內容如下：

福州市廣大革命羣衆在市革委會的領導下，掀起了「革命大批判」的新高潮。目前，全市大街小巷，革命大批判專欄林立；各單位結合當前任務，處處擺開「革命大批判」的戰場。有力的推動了鬥、批、改運動的深入發展。

在落實林彪指示的過程中，福州市有些單位的羣衆，產生了「大批判搞了三年多，再搞還是老一套」，「大批判搞得差不多」的錯誤思想。市革委會爲了克服這些錯誤思想，在羣衆中普遍展開了「學、改、查、講」活動，與此同時，許多單位，經常配合革命大批判，組織羣衆憶苦思甜，進行階級教育，市革委會還針對活思想，進行廣泛深入的發動工作。現在，全市已形成了一個既有骨幹隊伍，又有羣衆基礎，處處擺戰場，人人口誅筆伐，對一切修正主義餘毒，月月批，天天批的大好局面。

最近一個時期，全市新增設的革命大批判專欄就有四百處。朝陽區的大批判專欄從工廠辦，機關辦，學校辦，街道辦發展到每個基層委員會都來辦。一個月來，全區出大批判專欄六百四十多期，做到了定地點，定單位，定內容，定時間。

福州市在開展革命大批判中，有的單位出現「眼前事情多，任務緊，大批判排不上」的錯誤傾向。

中年修女思凡 欲嫁17歲少年
丹麥四名神父反對性展覽會

【秘魯首都利馬廿二日美聯社電】一位利馬兒童法庭法官拒絕准許一名四十八歲女修士與一名十七歲的聖器監護童結婚。

法官彭馬不准利馬一間女修道院聖器監護童康狄拉斯與修女蘇雅絲結婚。

據秘魯法律說：法庭所以不准他們兩人結婚，乃由於該童的父母不准許兩人結婚之故。

報紙消息說，修女與少年之戀是於五個月前開始的。當時康狄拉斯受僱於該修道院爲聖器監護童。

而蘇雅絲修女以前是一位學校教師，她計劃從修道院退休。而康狄拉斯則於兩年前從秘魯北部的興魯高省前來利馬。

【哥本哈根廿二日法新社電】有四位丹麥神父於今天對於現時正在哥本哈根所舉行的世界第一個「性展覽會」表示抗議。

他們不滿說：由於大量輸出淫穢物質，所以丹麥刻正在世界產生一項消極性的形象，使世人覺得丹麥是性愛物品的主要製造者和供應者。

該四名神父描述淫穢性東西是「廢除了人類使自己對社會有用的能力。」

他們警告說：丹麥政府要提防大量流入丹麥用來支付購買淫穢東西的大量和不可以控制的金錢。

性展覽會

半裸青年男女郎在哥本哈根「六九年性展覽」中將其身體塗成紅色和綠色。該項在本月廿一日開始舉行的展覽會，比近年來在哥本哈根舉行的其他任何展覽會有較大吸引力。報界代表三百多人，曾前往參觀該個展覽會。（合衆國際社無線電傳真）

音樂師非禮女童 官判簽保五百元

【本報訊】一名青年音樂師，今晨在南九龍法庭提堂，被控非禮一名十四歲半的單姓女童，被告認罪，被判簽保五百元及監視行爲兩年。

被告男子蘇俊民，二十歲，音樂師，被控於本月二十日在九龍尖沙咀地區非禮一名十四歲半的單姓女童。

案情透露：被告乃一名音樂師，而單姓女童因常去聽音樂致與被告相識及常有來往。至本月二十日，被告偕女往尖沙咀金殿招待所開房。該女童有一姐姐，見妹妹遲遲未歸，又聞別人告知被告帶其妹往金殿招待所，乃往金殿招待所欲找被告及其妹，而適值有一隊巡邏警員，見一少女深夜獨步街頭，乃趨前問明原因後，一起往金殿招待所搜尋，在其中一間房內發現被告及該女童。被告供認當時曾經非禮過該女童，遂被帶返警署落案。

被告無案底，法官問被告：「你在音樂隊內做了多久？」答：「有三年。」法官又問：「有幾多人工？」答：「有一千八百元。」法官又問：「你知該女童是十四歲半否？」答：「不知。」法官接着表示：幸被告無進一步行動，否則將觸犯嚴重刑事案。因被告無案底，故被判簽保五百元及守行爲兩年。

用假支票 換避孕丸 涉嫌男子提堂

【本報訊】一名三十一歲男子，涉嫌用假支票換取一批避孕丸，被人發覺後報警，今晨在中央法庭提堂，官諭將是案押候明日審訊，被告准以一千元担保出外。

被告男子，鐘武漢，三十一歲，塑膠工人，被控於一九六七年一月十三日利用一張七百八十元的假支票，騙取男子劉立民一批避孕丸。被告不認罪，官諭押至明日下午再審訊，並准被告以一千元保釋外出。

九龍總統酒店 下月進行裝修

【本報訊】最近曾發生工潮之尖沙咀總統酒店，十一月起由海悅國際公司接辦，並進行六百萬元之裝修大計。

耶誕節時，此酒店將有一百間房，完成修繕及重新佈置傢俬工程。八百間房、餐廳及走廊等全部地氈、窗簾等業已定造，以供全部更新。預定明年四月，酒店又煥然一新。

海悅國際公司十一月一日接辦時，酒店名稱亦改爲香港海悅酒店。承辦合約原定明年正月生效，但因裝修之故，提早實施。

警員撞車互毆 警方否認拔槍

【本報訊】警方發言人今晨正式否認，昨晚在灣仔區因撞車而互毆之兩名休班警員，有拔槍事件發生。

該發言人透露：昨晚是有兩名休班警員因撞車而互毆，其中一人被人打傷口部及手部，已被送往醫院診治，但是從未有拔槍的事件發生。

據傳：該宗爲與拔槍事件，發生於昨晚九時左右，當時，一名男子駕一輛編號AP四九××號電單車駛經灣仔波斯富街與洛克道交界處，與另一男子駕駛的一輛編號AN六六××號的私家車，輕微相撞，爲駛私家車之男子立刻下車查看損壞程度，稍後兩人發生口角，繼而互毆，結果兩人俱受傷，而其中一人則被毆倒在地。

據某位自稱是在現場目擊者透露：在兩人互毆至一人倒後，曾見一人從懷中拔出一枝手槍，在此緊張之一刹那，有人總到「原來係伙記，對唔住，不如講和嘞！」跟着有人聲稱因被毆傷，故此一定要去報警，警方不久後即趕抵現場進行調查。

不堪中共暴政迫害 大陸難胞十六名 衝破鐵幕逃抵港

【本報訊】不堪毛共暴政迫害的大陸難胞，最近又掀起逃亡潮，昨日續有十六名男女分五批冒死衝破鐵幕逃抵本港，爲警方人員截獲扣留。

第一宗：昨晨零時卅五分警方「穿山甲」部隊人員在吉澳截獲三名非法入境男子，年齡由十七歲至廿二歲，他們是寶安縣「龍江公社」農夫，在本月十九日離開公社，行路至鹽田，在本月廿一日晚上十一時半落水游過沙頭角海，至零時上岸時被警方截獲。

第二宗：昨晚六時五十分警方「穿山甲」部隊人員，又在吉澳截獲六男一女，該六名男子的年齡是由廿歲至廿五歲，女子則年廿二，他們是惠陽縣「淡水公社」農夫，在本月十七日離開公社，行路至小梅山，晚上十一時游過沙頭角海，翌日早上三時三十分登陸，稍後被警方人員截獲。

第三宗：昨晨六時五十分警方「穿山甲」部隊又在吉澳截獲兩名年約廿九歲男子，他們是廣州市居民，在本月十八日離開廣州，步行至小梅山，廿一日晚上游水過沙頭角海，至昨晨在登岸時被警方人員截獲。

第四宗：昨晨五時，水警人員在尖鼻咀海中截獲一名廿一歲男子，他是東莞縣「大朗公社」農夫，在本月廿日離開公社，行路至白石洲，昨晨游水過后海灣時被警方人員截獲扣留。

第五宗：昨日下午一時，警方穿山甲部隊人員，又在吉澳截獲兩男一女，他們的年齡是由二十歲至廿一歲，是寶安縣「橫江公社」農民，在本月十九日離開公社，行路至鹽田，本月廿一晚上十一時開始游水過沙頭角海，至昨晨二時登岸，被警方人員截獲。這十六名男女刻下仍被扣留在元朗警署中。

房地產價格繼續上升 會否鬧屋荒情況可慮
應有賴制定健全房地產供求平衡計劃

市場漫步 ——卜算子

[illegible]作不同程度的上升。又因港府差餉物業估價處經過調查後發表一項報告，指出港九各類的樓宇在七個月內減少三千餘間，有人認爲照此趨勢估計，則明年開始，市區將鬧屋荒。是否將會像一部份人的心理想像中那麼嚴重？可以從客觀的事實來分析。先由最近七年來房地產交易的情況說起，一九六三年，是香港私人申請建屋最旺的一年，該年申請建屋圖則獲得批准的多至二千五百份，這是以往未見的最高紀錄。正因爲一九六三年申請建屋圖則創出最高紀錄，新屋的建築數（不包括地基）逐漸增加，投資建屋總值上升，一九六四年多至八億三千餘萬元，因此新屋供過於求，屋價開始下落。一九六五年新屋落成更多，建築總值多至九億八千餘萬元，供過於求的現象更加明顯，屋價下落亦更加巨大。這兩年的屋價比以往爲低。新屋的建築工程中途停止的極多，根據港府報告，此項中途停止建築的工程，一九六四年初多至三百八十三宗。從這裏可以看出建築業與房屋投資均告衰落。新屋滯銷與市價下落的現象，自一九六四年至一九六七年這四年間極爲明顯。一九六四年以前的十年間，房屋的需求一路增加，房屋的供應始終顯現不足的現象。但在十年間私人建築的房屋，約可供應二百萬人居住，政府建築的徙置區及廉租屋，約可供應八十萬人居住，因此一九六三年至一九六四年是香港房地產及新屋市情變化的時期。一九六五年新屋仍然滯銷，該年底新樓空置多至一萬一千層以上，比較一九六四年約增加三千層。故在一九六四年至一九六七年這一段時間內，新樓出租的數目增加，以往不願意出租的，都逐漸傾向於出租，並且出現樓花難於售出的現象，很多新樓建築未竣工之前極少成交。政府的房屋建屋貸款公司在一九六四年成立，一九六五年八月開始接受貸款申請，這對於新樓售賣有極大的幫助。是年政府設立房屋諮詢委員會，逐年檢討房屋供求狀況，對於香港各種房屋的供求提出改善的意見。但迄今爲止，這個諮詢委員會尚未有什麼具體的貢獻，由[illegible]

[illegible]易（包括押借等）登記總數雖然多至四萬六千九百餘宗，比較一九六四年多了二百宗，但整個建築地盤的交易登記，卻減爲七百五十六宗，即比上一年減少六百餘宗，成座大厦的押借亦由四百二十七宗減爲一百九十四宗，舊樓拆建的申請亦由一九六四年的八百六十四宗減爲二百三十宗。最值得注意的，就是新樓出售只有六千〇〇四個單位，比較一九六四年減少二千一百四十二個單位。查私人新樓的售出，一九六四年八千一百四十六個單位，即八千一百餘分層，一九六五年六千〇〇四個單位，一九六六年一千九百五十二個單位，一九六七年一千九百〇〇二個單位。今年政府尚未有統計發表，但根據今年首七個月的紀錄，財產交易宗數比較去年同期增加百分之七點四，但新樓交易可能比較去年略少，原因係新樓供應不多，現時有青黃不接之勢。

其次說到房地產供求的最近形勢，一九六五年新樓交易稀少，一般樓價下落，但一九六六年的情況有點不同，由於一九六六年新樓建築完成增加，新樓交易數量不再退縮，銀行對於建築商的支持，亦因爲新建築成本增加，樓價不再下跌，而建築商亦注重將建築完成的新樓出售，減少資金凍結的痛苦。假定沒有一九六七年的騷亂，香港房地產的市情已經先一年獲得調整了。一九六八年市情好轉，主要原因是香港局面安定，與經濟恢復繁榮有關，但更重要的就是一九六五年至一九六七年房地產投資顯著減少，一九六八年新建成的樓宇只有五億元，比較一九六七年減少七千餘萬元，但由於一九六八年市情好轉，投資建築新樓亦告復增，特別是建築大酒店。很多地產公司重整旗鼓，過去滯銷的新樓逐漸沽清，香港房地產市情復轉呈求過於供的形勢，特別是進入一九六九年以後。因此，明年香港市區是否鬧屋荒？就要看政府是否有更健全的房地產供求平衡計劃而定。

社會名流致電英廷 要求延長戴督任期

【本報訊】逾百名社會名流及團體首長，將致電英廷外交部及聯邦事務部大臣，要求延長目前在度假期中的港督戴麟趾爵士任期。港督任期將於明年四月底任滿，各團體首長昨午舉行座談會，商談呈文英廷要求戴麟趾爵士留任之事，由廖烈武首先向出席各社團首長報告，略謂：連日報載傳聞香港總督戴麟趾爵士將延長任期，按港督任期原爲一九六九年四月滿任，後由於本港四百萬市民之一致要求，英國政府亦備界方殷，曾於一九六八年宣佈延長其任期一年，即明年四月任滿，如果港督再延長任期，則正符合香港四百萬市民願望，亦至「應」當前實際情勢需要。雖然上述消息現仍未能証實，而港督任期必須由英政府宣佈方能作實，倘能於適當時間決定，戴督留任及予公佈，當使全港居民歡欣鼓舞，當大表歡迎。

廖氏稱：吾人今日在此間座談會，各位賢達光臨，社會首長，在百忙中，共相討論，希望多多發表意見，藉以申達各界人士歡迎戴督延長任期，同時將此項意見送交報章刊載，期能反映民意，並希各大團體盡量集納同人意見提出，俾使一致挽留。

會中各人認爲戴督在任期內，淡水湖如期完成，全港每日廿四小時供水無缺，徙置大厦加緊興建及改善，擴建啓德機場，建設天橋，增加津貼小學之校數，小學學費減收二元，設立救濟基金，救濟貧苦無依者，上述均屬戴督任內之良好施政，香港今日能獲繁榮，安居樂業，不能不深感港督戴麟趾爵士蒞任以來有以致之，故一致要求英國政府延長港督戴麟趾爵士任期兩年。

參加昨日的座談會者有東華三院主席黎時煖[illegible]資文，九龍大廈聯誼總會主席賈滋，五邑工商總會會長張玉麟，增城同鄉會會長潘兆霖，港九街坊會協進會主席趙綿松，博愛醫院主席趙不弱，港九街坊婦女會主席孫方中，中區市民聯絡服務處主席周有，香港佛教聯合會副會長黃允畋，順德聯誼總會會長胡兆熾，尖沙咀街坊會理事長余祿祐，香港仔街坊會理事長方潤華，金銀貿易場理事[illegible]

小評
街坊首長們想一想
——從今日慶祝街坊節說起

今日是第十六屆街坊節，港九街坊「研究會」與「協進會」以及各區街坊會，都有慶祝儀式，港督府並有園遊會招待各區街坊首長。

這是各區街坊首長諸公一年一度最光彩的日子。可是，幾百萬的港九普通街坊，對這個也是屬於他們的「街坊節」又有什麼反應呢？那些街坊首長們都應心裏有數，自不待言。

如果拿參加街坊會的會員人數，來衡量街坊會的工作是否成功，那末，在港九幾十個街坊會中，相信沒有幾個可以列舉街坊會員人數和該區居民數字的比例，而毫無「遺憾」的。這也就是說，各街坊會平日的工作，大都未能深入街坊羣衆中，有很多事情都是徒具形式的，甚至不切實際的，以致未能獲得街坊的普遍支持。

但願街坊首長們在今日舉杯熱烈慶祝街坊節之餘，能夠冷靜的想一想！

約但人大示威

【合衆國際社電】[illegible]在約但首都安曼城高呼反黎巴嫩的口號。所據在黎巴嫩境內發生衝突的消息，經已觸發各項示威運動和導致利比亞、阿爾及利亞、敘利亞和伊拉克提出強硬抗議。（美聯社無線電傳真）

對人造糖精問題 港請求英國指導

【本報訊】市政事務處衞生部頃已致書於英國衞生當局，就英國最近宣佈禁止採用之人造糖精（西克林米）問題，請求指導。

與此同時，醫務處亦正等待海外之報告，以便研究此事。

西克林米與較早發明之沙克林雖同屬糖精，但提煉方法不同。醫務處發言人稱：目前本港並無設備以從事西克林米之化驗，且此種化驗，又需許多研究工作與時間。

本港所有汽水廠當局均表示，彼等之飲品一向均係採用砂糖，而從未採用西克林米糖精者。

今日天氣

【本報訊】天文台預測今日天氣：吹和緩至疾勁東風，天氣晴朗，昨日中午間高氣温約爲攝氏二十八度，今晨十時，天文台紀錄室外氣温爲攝氏二十六度，濕度爲百分之七十三。

削伐過度 元陽大散
時刻有生命之險！

元陽不固，中氣不足，是一種嚴重虛弱病徵。患者每每精神彷彿體力困疲，目眩暈、頭暈暈、步浮浮、身重重、心虛虛、氣喘喘，常覺體力在不平衡狀態，有時更會氣如遊絲，若斷若續，一舉一動，頓感吃力非常，意志消沉，情緒沮喪，懨懨欲睡，若悶若昏，了無人生樂趣。這些一切，就是元氣大傷，元陽散失的症候，亦是生命隨時有危殆之虞！

金液大還丹 又名純陽金丹，功能培補元陽，治諸虛百損，蓋元陽爲人身主體，總換五臟六腑，血脈所歸，精神所聚，故醫曰元陽強健，百病不侵。

總代理僑力企業有限公司 九龍柯士甸路十五號C 電話：六八一三〇一 六八一〇三五

先施公司各藥行均有代售 陶中當第遠方處製

皮膚病毒症狀似癬 男女隱現毒瘡紅粒
惡癬惡疾救星
普士蔓
[illegible]
各大藥房均有代售

快樂旅行社主辦 台灣秋季回國觀光團
台灣 11月1日．11月22日 12月20日．12月24日
代辦台灣出入境証個別團體一律歡迎
代售各地飛機票，附設電子影印每張五毫，自備入台證特價優待。
地址：香港德輔道中五十一號其昌大厦一四〇四至一四〇五室（電梯按4字）
電話：H222072—4 H246606

函授英文
政府立案師資優良，成立逾十年，培育英才四萬，現招辦會話寫作翻譯文法信札會計會考各科初學至高級港澳及海外新生
索章備覽 香港郵箱6123 P.O. Box 6123 H.K.

以軍佔領黎巴嫩一村莊
大馬士革要游擊隊限制活動區域
巴解拒絕衝突再起
納塞爾呼籲不要鬼打鬼

叙封鎖邊境

右：滿載貨物供其他阿剌伯國家使用的黎巴嫩卡車，在叙利亞政府當局於本月廿一日關閉邊界之後，駛回在黎巴嫩與叙利亞邊界的檢查站。（美聯社無綫電傳眞）

【開羅廿二日路透社電】「中東通訊社」的大馬士革（叙利亞首都）消息說：以色列軍於今晚佔領黎巴嫩南部的卡菲加拉村。

大馬士革市內「巴勒斯坦解放組織」的總部處接到消息說：以色列軍已在通往該村的道路上設伏。

【開羅廿二日法新社電】開羅電台今晚說，黎巴嫩政府說：如果黎巴嫩境內的阿剌伯游擊隊答應不越出阿剌布地區（此區鄰近原爲叙利亞領土的以色列佔領區），則願把所拘捕的游擊隊員釋放。結果，此項建議已遭「巴勒斯坦解放組織」拒絕。

該台說：「巴勒斯坦解放軍」司令雅希亞上校今天下午於此間跟「巴勒斯坦解放組織」的人員商談，而且擬跟阿剌伯游擊隊的代表晤談，以消除黎巴嫩境內的糾紛。該台說：雅氏未曾跟黎巴嫩的官員會面。

【開羅廿二日法新社電】「巴勒斯坦解放組織」的人員在此間說：黎巴嫩軍跟「巴解組織」的游擊隊今天再在黎巴嫩南部境內發生戰鬥。這場戰鬥於今晨開始，當時，黎巴嫩部隊曾截擊在黎巴嫩境內朝以色列方向運動的「巴解組織」游擊隊。在戰鬥中，「巴解組織」的游擊隊員有九人喪生。

「巴解組織」的人員在此間說：黎巴嫩南部境內的馬達沙隆村（「巴解組織」的大批游擊隊員已在該村被黎巴嫩軍圍困幾天之久）附近，也發生衝突。

「巴解組織」的主席阿拉法特對記者說：「我們永遠不會跟黎巴嫩當局談判。」

【開羅廿二日法新社電】巴勒斯坦解放組織本夜說：黎巴嫩部隊，今天進入黎巴嫩南部的馬達沙倫村，把游擊隊驅在他們的前面，佈成一個人盾，以對抗在村內的巴勒斯坦游擊隊。

據巴勒斯坦解放組織電台一項廣播說：在今天的衝突中，有二十個游擊隊和兩個黎巴嫩士兵被擊斃，並有多人受傷。目標在於謀殺該兩枝軍隊的美帝計劃，經已實行。」據巴勒斯坦解放組織方面人士說：黎巴嫩部隊使用飛機。

據該組織較早消息說：馬達沙倫村（該村結集大批游擊隊），已被黎巴嫩軍圍攻數天。

【開羅廿二日法新社電】阿剌伯聯合共和國總統納塞爾，今日請黎巴嫩總統希魯和阿剌伯游擊隊，勿使「阿剌伯人的子彈」瞄準黎巴嫩境內與巴勒斯坦游擊隊。納塞爾說：黎巴嫩武裝部隊與巴勒斯坦突擊隊衝突的消息，「使我們在極之關懷」，我請閣下出面干預，俾現在黎巴嫩發生之事於危害尚未擴大之前停止。我確信閣下之聰明及理智將能防止遺事之變爲複雜。而且，我堅信黎巴嫩軍亦知危險與黎巴嫩和阿剌伯國家，除非阿剌伯國家和其軍隊能夠保衞其領土及保護黎巴嫩國家之安全是迫切無論的。

據電台報道說：巴勒斯坦游擊隊和黎巴嫩部隊在黎巴嫩馬達沙倫村和卡菲克拉村之際，以色列部隊曾越境滲入，並炸燬一間屋宇。巴勒斯坦游擊隊一項聲明說：以色列軍乃欲作爲掩護，以阻止游擊隊擊退以色列軍，並作爲黎巴嫩與游擊隊之間的調解。

以港口爆炸

左：以色列海法港於本月廿二日晨發生爆炸，炸毀三座建築物，有一個人死亡，並另有十人受傷。警察方面說：這是出於搗亂份子之所爲。圖爲消防人員在其中一間被炸建築物滅救大火的情形。（美聯社無綫電傳眞）

五角大廈宣佈反對片面停火

【華盛頓廿二日法新社電】美國國防部今日公佈它反對美國在越南單方面停火！除非北越也同意停火。這立場是由五角大廈一位發言人宣佈的。而這事的宣佈，是緊隨着揣測尼克遜總統在十一月三日的重大政策演說裡，可能宣佈單方面停火之後發出的。

五角大廈發言人說：停火祇在北越保證它本身會尊重停止敵對行動而後可能接納。這裡的觀察家說：看來，國防部的聲明，意在先行防範國會某些議員加强對尼克遜的壓力，使其於十一月三日宣佈停火的企圖。這發言人祇於其要求不把他的姓名透露之後，才對記者講話。他請各記者對於尼克遜十一月三日發表全國性電台和電視台廣播的內容，不要諸多揣測。他僅說尼克遜這一篇演說將是「重要的」。並說：單方面停火，不是結束越戰的方法。

尼克遜將發表越戰演說

【華盛頓廿三日合衆國際社電】白宮星期三宣佈：尼克遜總統將於格林威治時間十一月三日凌晨二時三十分（香港標準時間同日上午十時三十分）從白宮發表有關越戰的演說。

賴德謂防衛預算雖削減 駐南韓及北約美軍決不會因此受影響

【華盛頓廿三日合衆國際社電】國防部長賴德於星期三說：駐於南韓境內或參加北大西洋公約組織的美軍，將不因減少防衛預算而裁減。

賴德並說：美國在泰國境內的活動，不會因參議院現時調查美國在該處的各項承諾而受到影響。

賴德並說：駐於沖繩島的美軍數額，在一九七一年將微有增加，他告知各報記者說：「在防務開支方面四十億美元的裁減，並不影響我們在南韓境內或在北大西洋公約組織國家內的部隊數額，在一九七一年亦不會影響他們。」

美國現時駐於南韓境內的估計約有美軍四萬八千人。國防部高級官員，最近促請南韓軍事局勢，不久要較爲「韓國化」。該項評論，曾引起猜測，認爲尼克遜政府並會計劃減少駐於南韓以及駐於南越的美軍。

反戰議員態度緩和 顯示尼克遜獲支持

【華盛頓廿三日合衆國際社電】白宮於星期三說：若干反戰參議員在態度上一項明顯的緩和，顯示尼克遜總統對於結束越戰的策略，刻正獲得支持。

白宮新聞秘書齊格勒說：「我認爲總統的行動途徑，正被接納爲對該項解決辦法的一項途徑。」

齊格勒被詢及參院議員福爾勃萊特（他已延期舉行參院外委會對越南問題所定期舉行的聆訊）的意見和參院民主黨領袖曼斯菲爾和共和黨領袖史葛特所發表的聲明，他們表示他們贊成尼克遜總統刻正獲得的進展。齊格勒並證實白宮曾通傳一項長達三頁的「事實報告書」，檢討美國在外交上和軍事上所採取的行動，俾使到戰爭降級和準備一項和平解決辦法。

該項事實報告書，曾分發與衆院和參院外委會，參院武裝部隊委員會。該報告書敘述尼克遜對戰爭的看法，如何與詹森政府的看法不同。齊格勒說：「那是對現時情勢的一項反復申述。」

參院共和黨領袖建議 美國宣佈在越南停火

【華盛頓廿二日法新社電】參議院共和黨領袖史葛特，今天建議美國宣佈在越南停火。

史葛特的意見，跟參院民主黨領袖曼斯菲爾的意見接近得很，顯然他說：美國現時軍事策略，跡近停火。他說：在現時宜使到該項停火成爲「正式性質」。

史葛特建議美國應該宣佈將在一個指定日期實行停火，如果敵人不向美軍和盟國軍隊射擊的話。

該參議員的建議：是在美國官方人士拒絕曼斯菲爾對致送與在越南指揮官們各項命令的一項解釋之後所提出的：該方面人士曾說明這些命令，並不是一如曼斯菲爾所說的一樣等於事實上停火。

白宮發言人曾謂：未有發出若何停火命令。

五角大廈發言人今天說：盟國現時在越南的軍事活動，是針對於使到敵人處於混亂狀態和阻止發展各項攻擊。

威爾遜發壯言
共同市場關門亦可自力更生
煤鑛紡織工人先後發動罷工

【倫敦廿二日美聯社電】英國首相威爾遜，於星期三晚叙述英國經濟力量日趨蓬勃的景象，並說這個海島王國，「可以在歐洲外面自力更生」，即使「共同市場的大門繼續關閉」。

威爾遜說：繼續留在歐洲經濟聯盟外面的代價，對於英國將是重大得很的。但是那對於歐洲將較爲重大，「因英國的工業和英國發展的能力，大體上對歐洲可能成爲一個寶貴力量泉源」。

威爾遜是在國際商會全國委員會每年晚餐會席上發表演說。

【倫敦廿二日合衆國際社電】有一百名煤礦工人，星期三在全國煤礦工人工會總部抗議，要求工會領袖承認他們一星期野貓式罷工。紡織工業界表示，若……

促使東歐自由化 日傳西德會承認東德

【東京廿三日合衆國際社電】朝日新聞今日說：西德總理勃蘭特的政府可能承認東德。

該報說：這新政府以其政治前途投於東歐政策之上。「而且，如果事情許可的話，這新政府甚至可能締訂一項承認兩個德國同時存在的條約，以爲承認東德的方法。」

該報稱：勃蘭特的東歐政策，可能有助於世界和平及鼓勵東歐自由主義化。」

朝日新聞在它的社論說：「蘇聯恐懼西德的新政策，將刺激東歐之自由主義化……

美參院通過放寬共黨國貿易

【華盛頓廿三日合衆國際社電】美國參議院於星期三投票表決通過把對蘇俄和它的盟國的貿易自由化，這樣完全改變了一項歷時二十年的政策。

表決結果是四十九票對卅四票。該項表決贊成一項法案把被認爲是共產國家戰略性的物品類從一千三百種減少……物品至蘇俄和東歐各國。

美國政府支持由衆議院所通過的一項決案，這項法案祇是把該歷時二十年的出口管制法案再延長兩年而已。

由議員班勒德（猶他州共和黨人）試圖以更爲自由化的參院決議案來代替衆院的措施，但是以四十四票對卅四票被擊敗。

這項立法現時送交由參衆兩院議員所聯合組成的一個委員會加以審議，該委員會將謀求對兩項法案的不同觀點予以調協。所得折衷見解將交由兩院作最後……

保羅否認死咗

頭披四之一保羅麥卡尼於本月廿二日在倫敦否認他自己已死的謠訊。他和他的太太和孩子正在英國各地旅行。（合衆國際社無綫電傳眞）

擬離開北平突然失蹤 受僱蘭州四名西德工程師
另一名工程師因間諜罪判刑十年
中共對蘭州極敏感可能有核工廠

【巴黎廿二日法新社電】在北平酒店失蹤的四名西德人，都是受僱在甘肅省蘭州興建石油化學廠的工程師和技師。他們是於一九六八年秋天從蘭州抵達北平的，而在北平他們曾被公司召返西德。

據悉：直至目前爲止，當局還未有對他們提出任何控訴。因此還未有把他們拘禁，中共當局卻拒絕給予他們以出境證，因此自從抵達北平以來，即留在北平酒店內。現時還未知爲什麼他們不能離開北平。中共「官員」祇對他們說：須刻正檢查他們的行李。

其中一名西德技術人員是與妻子和兩名兒女同來的。

這些西德工程師及技術人員所屬的洛基公司是一個國際財團的一部份，英國的城加斯，萊馬公司亦有參與該財團的。

相信有關該石油化學廠的興建工作經已停止。今天透露西德工程師施爾德因間諜罪而被判十年徒刑的宣佈，是完全出乎意料之外的。因爲中共當局總已似乎放寬對被扣外國人的對待。施爾德自從一九六七年以來即已被扣。四名英國人（其中包括路透社特派員格雷）最近從大陸獲釋。

中共當局似乎對蘭州特別敏感。蘭州除是一個重要的工業中心外，相信還是從事製造中共核彈的重要核子廠。

廿二國建議聯軍 半年內撤出南韓

【聯合國廿二日法新社電】廿二個國家今日建議：聯合國大會應下令所有聯合國維持和平部隊的非韓籍人員，應於六個月內撤出南韓。

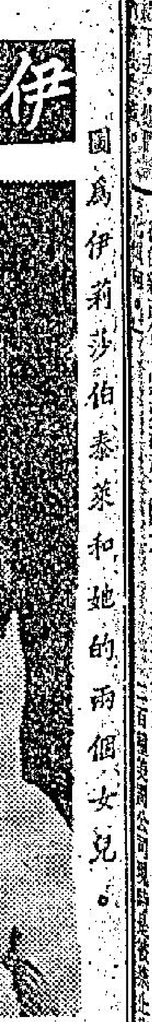
這建議意在使大會決定撤退以「聯合國軍」之名義駐在南韓的「所有美軍和其他外國兵士」。它是由廿二個國家發起的，其中包括阿爾及利亞、柬埔寨、古巴、坦桑尼亞、叙利亞和蘇聯等國，它要將這提案列入大會議程。

該提案說：「北韓方面既無外國軍隊駐屯，則美軍無權留駐南韓的理由。」它會「美軍之盤據南韓，阻礙南北韓之和平統一」。按：聯大政委會於下月初討論韓國問題。

本港股市行情

十月廿三日上午股市行情報價

股票名稱	最高成價	最低成價	成交股數
滙豐銀行	二〇八・	二〇六	四〇四
會德豐	一二・三	一二・二	二六、五〇〇
九龍倉	三四・七五	三四・五	七、八〇〇
黃埔船塢	七五・五	七四・五	五、一〇〇
太古船塢	五六・五	五三・五	二六、六〇〇
永高酒店	一五・八	一五・六	二四、二六〇
均益倉（除息）	三二・二五	三二	一三、六三六
大酒店	五七・五	五七	五、三五〇
城市酒店	二〇・三		二三、〇〇〇
油蔴地小輪	六一・五		三、五〇〇
置地公司	七九	七七・五	二一、三七八
信託公司	二・七五	二・一五	六二、〇〇〇
電車公司	一三・九	一三・七	九、八五〇
九龍電燈	二五・九	二五・六	二〇、一三三
香港電燈	三三・二五	三三	一三、六六二
電話公司	二九	二八・八	二九、五四四
煤氣公司（除息）	一四・二	一四・一	三、八〇〇
和記企業（除息）	一七・四	一七・三	二七、五七六
怡和	四四・二五	四三・七五	一七、七三六
青洲英坭	二八・四	二八・二	一、九一六
生力啤酒	六五・五	六五	三、六〇六
香港飛機工程	五五・五	五五	一、〇〇〇
牛奶公司	四三	四二・七五	九、四一〇
連卡佛	四七・二五	四七	五、四〇二
橡膠信託	九・九五		二〇、〇〇〇
南洋紗廠	一八・九		四、〇〇〇
南海紗廠	二四・三	二四・二	三、〇〇〇
紡織	二八・五	二八・二	七、〇〇〇
遠東企業	一二・五	一二・四	一、五〇〇
太平洋証券	七・一	七	二三、三〇〇
基立巴	三・二	三・一五	七三、〇〇〇



圖爲伊莉莎伯泰萊和她的兩個女兒。

黃淑儀將作十月新娘，這位是紅於電影與電視的女演員，與留義的大導演劉芳剛，本月廿五日在……

圖爲松岡桔子在「笑傲江湖盲女劍」中的扮相

國泰

觀衆捧場．穩如泰山

新都 民樂 麗華 仙樂 麗都 國寶 金門 蘭宮 聯映

全綫五場

國泰機構傾力攝製震動國際曠世鉅片

監製 朱國良　製片 楊曼怡　編劇 宋項如　導演 王星磊

藝術性 高・國 片第一

周萱 喬宏 宗由 江青 領銜主演

一流性格巨星聯合演出 客串主演

佳評如潮

ESCORTS OVER TIGER HILLS

榮譽新聲金冠

不日盛大映

洗太郎無此絕技！座頭市甘拜下風！

松竹公司．武俠片王

笑傲江湖盲女劍

松竹體劍 松山容子 松崗桔子

一鳴驚人 獨眼龍：近衞十四郎 主演

六院明天首映

歷史宮闈奇情武俠秘辛

金華 國都 新舞台 香港 龍城 好世界 美麗宮

清宮史中之秘史

江南八俠謀反清 滿漢有別不兩立

血滴子

風格獨特

招式新奇 武器獨特 橋段奇險

姜子牙下山

紐約 太世界 麗宮 紐約大世界五場

第九天映

人人睇過 人人叫好

台聯出品 榮華發行 歷史七彩神話巨片

馬驥 張琦玉 主演　賴國材 監製　梁哲夫 主演

慶祝新加坡首映打破票房紀錄 台聯公司 榮華公司 共申賀忱

封神榜中最偉大的風雲人物

港九首輪影院聯合廣告

總統 海運 皇宮

昨晚優先場萬人空巷

今天隆重獻映

兩點半 五點卅分 七點卅分 九點卅分

三山五嶽人馬 十二牛鬼蛇神 聯合做大世界 計劃天衣無縫 行動分秒必爭 敬請隔日訂座

十二金剛洗劫工業城

霹靂火：康斯坦丁

混江龍：丹尼伊凡奴

拚命三郎：法蘭高恩德蘭

噴火女郎：愛蓮妲

四大紅星領銜主演

聯美公司 無比神妙 法國影藝大師 警匪動作片權威！精心編導傑作

特麗華卡里七彩 片上中文字幕

封閉交通 佔領警局 五小時內劫工業城 道高一尺 魔高一丈

A Film by ALAIN CAVALIER

"MIDNIGHT RAID"

總統 海運 國華

三院後晚

週末午夜場

十一時半 今天開始訂座

沙灘上的夏娃

"Age of Consent"

兒童不宜觀看

特藝七彩

京都 大華 下期 兩院盛大獻映

特藝七彩綜合體

歐洲公司繼「臥虎藏龍」後又一傑出西部片霸

三大硬派巨星：佐治希爾頓。和路達班尼。荷西法蘭。聯合主演

殺氣騰騰

龍虎雙俠 江湖搏殺 一進一退 珠聯璧合 伏霸鋤奸 神出鬼沒 智勇雙全 鬼馬百出

THE MOMENT TO KILL

情節緊湊！動作奇趣！打鬥激烈！

娛樂圈

在票房紀錄日漸低落中 伊莉莎伯泰萊以課兒爲樂

·鐵軍·

無可否認，伊利莎伯泰萊，及李察波頓，是這個世紀來的巨大紅星。在李察波頓本身來說，麗莎之於他，是不可少了的，當他一開始發現了她的時候，就被她美麗的魅力所吸引，而在追求她時，就唯恐得不到她的愛；如今，他們兩人已生活在一起，並且成爲影壇上的一對佳偶。

在他們八年來熱戀的生活中，他們有過絢爛的美好生活，如今，他們要面對現實和要爲在票房低落而掙扎了。

這一方面在波頓來說，是疲於奔命的，他爲要挽回過去的黃金時代而努力；而對麗莎本身來說，在有不再拍片之際，她却樂於清閒，走回她的兒女羣中，過着愉快的家庭生活。

「我的生命，是屬於我的家庭的。」玉婆說，「金錢，物質的引誘，對我來說却並不重要，況且金飾、皮裘在我本人來說不成問題，但我却極願意和接近的人走在一起。」

「我本身患有一種痛症，因此我不能再有李察的兒女。」伊利莎伯說：「但李察說我不要太傻，他說，『你的女兒，也即是我的女兒，有甚麼分別！』我也同樣的心理來待他的兒女。」她又說：「李察與我，都很慶幸的有這樣的一個家庭。在我們的家庭中，是沒有憎恨的，彼此互相愛護，不分彼此。而我與李察的兒女，也建立了良好的關係，她常常來探視我們。」

可是，事實上却並不全如莉莎所說。李察很渴望見見他的女兒，但却辦不到，因此只是兩年來沒法見着他的親女兒。這使李察感到非常失望。

圖爲伊莉莎伯泰萊和她的兩個女兒。

「我的女兒，」李察波頓說：「在我這些黑暗的日子裏，不知莉莎要把我怎樣？」現在，波頓被允許與他的女兒相叙的，情況有轉和緩，彼此的感情融和一起。

「我認爲，」她們內心一定因爲我把她們與親父隔開而憎恨我，我自認我自己是有點神經過敏。」伊莉莎伯爲這事解釋說，「不過，我怎樣處理兒女，是有我個人的方法。更幸運的，現在已能證明，我過去的一切做法是對的。」雖然環繞伊莉莎伯的週圍的朋友，不很同意她的做法，但她却堅決的說：兒女好比朋友，應該互相尊重，彼此尊重，感情才能維繫和洽，她說她從不干涉兒女怎麼樣的對待她，也不干預兒女們喜歡些甚麼。甚至李察的親女兒，她也一樣以同等地位的看待她，一發覺她有甚麼困難，麗莎一定很耐心的聆聽着她的訴說，並想盡辦法幫助她。有人以爲麗莎這樣的關心那些兒女，和李察的親女兒有點不和，會導致她倆夫婦離婚的。但李察否認，他只指出：兒女們還太年青，而且各有不同的見解，而她們還在成長，到她們長大後，定會曉得我倆是愛她們的。我倆也不會爲了兒女的事而鬧離婚，更何況我的女兒還不斷需求麗莎的愛！

黃淑儀婚後不息影 九個月戀愛就成熟

黃淑儀將於十月新婚，這位是紅於電影與電視的女演員，與留美的大導演劉芳剛，本月廿五日在台北舉行婚禮，黃淑儀與雙親亦於日間齊往台灣，爲他們作主婚人。

黃淑儀與劉芳剛相戀的日子，時間就是金錢，她們九個月，爲時雖然甚短，但是，在登陸月球的時代，相戀的日子，事實上不算短了。

在劉芳剛來港後，由國泰安排他到無綫電視台去，接受訪問，當時黃淑儀正在滿出節目，後經節而清介紹，兩個人才開始交往。

當時，劉芳剛正籌拍「霧」，後即介紹黃淑儀進入國泰，兩人接觸多了，日久生情，終於結成伴侶，姻緣巧合，劉黃兩人，便是一個明證。

黃淑儀是廣東開平縣人，父母及三個弟妹，均居於香港，一個姐姐在日本學習時裝設計，尚未結婚，黃淑跑在姐姐前頭，堪稱叻女。

黃淑儀與劉芳剛感情進展得最快的，是劉芳剛執導「家有賢妻」時，她做這部片的場記，兩人一齊返工，一齊收工，晚飯，宵夜，如此這般感情直線上升。

結婚之後，黃淑儀據說仍然在電視和電影工作，至將來，留港或是留台，黃淑儀表示嫁鷄隨鷄，嫁狗隨狗，劉芳剛到那裡，她便到那裡去。

黃淑儀日前，除了購買結婚用的東西外，天天到他們的香居去，將房佈置，她表示，結了婚之後，家務一定要自己來做。

黃淑儀前此，便曾經學習裁縫，烹飪，插花和室內佈置，她是很聰穎的，無論甚麼，都一學便會。

人逢喜事精神爽，劉芳剛日來拍「恭喜發財」，得心應手，異常勝利。

影圈動態 胡龍

論事 導演劉芳剛 有兩個榮銜

女作「家有賢妻」，正在台灣上映，而宣傳上，劉芳剛不但是電影博士，更且是狀元，合稱爲狀元博士。

博士者，是鍍金歸來之銜頭也，而狀元者，乃是我國皇朝時代的大銜頭，考到狀元，的確是非同少可，何況，現在的劉芳剛博士而又兼爲狀元，使料麼勢，令人側目。

以現在的各方反映，似乎劉芳剛這套處女作，比白景瑞當年有過之而無不及，因此，還丟片在台灣上映，劉芳剛帶着準太太黃淑儀同台，好像中了狀元之後，受上御賜選鄉，加封七省巡按，更且娶上爲媒，撮合姻緣，曾感到極。如此類推，黃淑儀不但是嫁了一個有名導演，更且做了狀元夫人也，相信黃淑儀一生中，從來發夢也沒有想到會貴爲狀元妻也。因此，以事論事，他日劉芳剛之銜頭，要並肩而用，一是電影博士，一是狀元導演，有兩個如此動人之銜頭，想當都幾難得。白景瑞、宮港台，劉芳剛更風生水起，然則，那位孫家又生如何呢？

徐德理

新聞明星 淡風下合約較少 陳寶珠力挽狂瀾

·西貝·

去年，陳寶珠一接便是卅多部片，其中的一部份片約直簽到今年。當時，還有不少製片家付出訂金，希冀能得到她一個片期。但是珠姆宮粉紅，並沒有把所有訂金都接下來。如果是她預知今年的粵語片會如此的淡，相信她就不會推的那麼的利落了。

今年，寶珠所拍的片不多，也只有一部「江湖第一劍」和「七彩十八姑娘一朵花」是賣座被好的。從這點看來，她的票房紀錄已不是在上升。

製片家們都是最現實的，因爲他們是生意人，而不是藝術家。看到了這一年來的粵語片趨勢，寶珠的票房紀錄之後，再花二萬元的片酬邀她拍片的人，便較以前大減了。

例如是堅成公司的武俠片「銅皮鐵骨」，是去年拍的，今年初才完成。片期却排於十一月十二日，原因是此片是陳寶珠和呂奇拔後合演的一部武俠片，不希望淡風中受到影響。

在「江湖」第一劍收得之後，影迷的趣向，一般的評論，對於陳寶珠是有利的。同時，呂奇也很久沒有新片上映了。這兩個過去有着太多新聞的演員，他們的再度出現於銀幕上，這是可以吸引到一些觀衆的。

所以，堅成公司推出了「銅皮鐵骨」並排於十一月十二日上映。榮堅公司的第三部武俠片「八步追魂」，也已排期於十一月尾，這是公司力捧新進的小生蘇丹的一部片，又是陳思思和翦非合演的片子。

這部片在拍攝期間，已經鬧出了很多的新聞，到了今天，新聞還是來了的。據說翦非與老細關志堅，還是有一些不愉快事情存在着。「八步追魂」的一些劇照，拍的極爲出色，相信這部片也會拍的不錯。據一些看過拷貝的人說，放映也是如此。

清彈淺唱

丹鳳

兩肥相遇·泰山壓卵

肥肥沈殿霞，昨與來自台灣的契哥肥諧星葛小寶在電視上相遇，論體重，小寶比肥肥重得多，論體型，肥肥尤其是上半身，頗有「泰山壓卵」之勢。

光鷄與性展覽會

全球第一個「性展覽會」，昨在丹麥哥本哈根揭幕，開放不及一小時，即告客滿，擁擠不堪，仍有幾千人排隊入場，主要內容是各式各樣的性器照片及男女性器照片，除了「性展覽會」外，到處有寶的光鷄外，

英美都是「後進」國家

一個英國特別小組，建議成年男子的同性戀行爲不再是罪行。繼美國政府同性戀合法化之後，英美不是「先進」國家，而是「後進」國家。

在大紅大紫中急流勇退 鄭佩佩婚後決息影

年前，九十多歲的一位高僧，曾對康清說過，男女的夫妻情緣，好比天已註定，誰也摸不透，阻不來的，只要他們之間有真情實愛，第三者的影響力，實在微乎其微。

而今，看鄭佩佩與原文通這段情緣，回味起來，更顯見個中道理。

鄭佩佩從美國渡假回來後，對原文通加深了不少了解和愛意，雖然沒有明確言明那一天是大喜日子，然而，她忙於要想把欠下邵氏的片債，一口氣償還的決心來看，就可見她的確決定約滿後便息影，隨夫夫而去，再不在影圈裡爭長論短。

雖然，曾有同文三番幾次報導和預測，鄭佩佩在大紅大紫之際，絕無可能會爲了結婚而作此急流勇退的決定，不過，鄭佩佩對此君的見解，一向保持緘默，直至昨天，她跟一位娛記提及，才透露出她的心聲，肯定此君的看法百分之百是猜錯了，她表示，婚後不續約，當然息影，一心一意地去做原家媳去了。

邵氏自從佩佩拍了「情人石」之後，就認定佩佩是一良將，多年來，集中人力物力去捧起她，最後，她洩漏了要結婚的心境之後，邵氏仍不願放過，千方百計地去捧，要把她捧得更高，使她對自己的銀色事業前途有所懷戀，冀望能打消她息影的意念，可惜，一切努力，有如白費，因爲，佩佩未曾有半點動搖的表現。

目前，邵氏製片部，與佩佩詳談竟日，無他，希望她續約繼續效力而已。佩佩當時幾經熟慮深思，然後下定決心，即席回答製片部，約滿算了。除了，她是急於做新娘比什麼事情也重要。

她保証從今後，絕跡影壇就是，也就無話可說，既往的努力，結果仍是如此，奈何奈何？鄭佩佩息影，邵氏是個莫大的損失，而影迷也是有着同樣感的，佩佩在演技方面，前途一片光明之頃，突然離開她的事業，她的觀衆，應爲原家婦去了，能不使人惆悵和可惜麼？

佩佩而外，尚有一位粵片女星或將也是紅鸞星動了，她是李居安，李居安是個刀馬且能文能武，舞台功架頗佳，只是，時運不好，今粵劇式微的境況下，李居安要脫穎而出，谷來已是十分渺茫，她拍粵片，是以武俠片居多，依康清看，她是于素秋、任燕之後，第三位最有身材資料的武打女星，其奈星運遲滯何？李居安最近表示，她已有心上人，來往密，她打算把心一橫，原人算了，另方聲音，不喜歡她婚後再拍片，如此說來，李居安將步佩佩後塵，成份至高。

·康清·

幕透視

「新婚樂」故事 建圖

（七）其後，在朋友的幫助下，兩人誤會冰釋，卜比返回家中，繼續和妻兒過着愉快的生活。（完）

新型喜劇 橫衝誤撞

「橫衝誤撞闖龍潭」，是和路迪士尼公司專爲兒童拍製的新型喜劇。講述一個電視明星秋雲，被賊黨刧持，迫他參加盜刧名畫，以精湛的演技，製造大批笑料。附圖是秋雲在「橫衝誤撞闖龍潭」中，大鬧賊巢，引出連篇笑話。

「盲女劍」第一號敵人 松岡桔子既美且媚

松岡桔子無疑是日本背涤派影星中，最性感最具有熱力的一位，她年僅廿二歲，身高五呎三吋，體重九十六磅，三圍尺碼是卅四吋半、廿三、卅五，是一個典型東方美女的好身段。松岡桔子原名松岡紀公子，於一九四七年二月十一日生於東京藏前，畢業於和光學園高等部。她的工餘嗜好是保齡球、讀書和看電影，在吃方面是喜歡水果，她認爲水果對保持身材美有特殊功效。

長得一頭黑髮，眼睛又圓又烏，鼻子挺直，咀角像水麥的松岡桔子很喜歡舞蹈，尤其傳統的日本舞，她的花柳式古典舞，是松竹衆女星中出名的。

松岡桔子一直是松竹的寵兒，她從影日子雖然不多，出名的有「蝶浪蜂狂」「雪海花」「昭和元祿人」「蓮門夜夜爲君開」「新宿赤線地帶」「豔盜黑羅刹」「吸血骷髏船」「黑玫瑰公館」「戀之季節」「日與月」「明日照上映的「背脊」及即將上映的「笑傲江湖盲女劍」等。

在「盲女劍」中，松岡以反派姿態出現，她扮演一個又美又媚狠毒的蛇女，她的獨門武器是一條長達丈許用人髮做成的軟鞭，並能施放毒蛇，她是盲女小市的第一號敵人，在片中她有非常出色的演出，與扮演盲女的松山容子可說分庭抗禮。

圖爲松岡桔子在「笑傲江湖盲女劍」中的扮相

七先生

意外奇逢 龍松作

「龍門金劍」故事佈局氣氛均佳

邵氏的武俠片，已經發展到高峯，但仍繼續開拍下去，爲了保持武俠片的水準和新奇刺激，對於劇本的選擇，演員的配搭，以及製作的態度是日益認眞，日益嚴肅的。

現在邵氏對於武俠片，仍然繼續不斷地開拍，而且繼續不斷地創新，都有新鮮的味道，都有新奇的刺激，務求使每一部武俠片的興趣，在這一要求之下，使武俠片的高潮，再保持一段時期。

邵氏的武俠片在質的方面，是更加提高了一步，在這種要求之下所拍成許多影片中，其中以「龍門金劍」顯得最有新意，最是成功。

「龍門金劍」是導演羅維與「武俠影后」鄭佩佩之繼「毒龍潭」之後又一次合作，演員方面，除鄭佩佩之外，還有著名小生高遠，粵星王萊，個性巨星黃宗迅、楊志卿、羅維、顧文宗、李昆等，演員陣容大強盛，一時無雙。

「龍門金劍」的故事，取材極新，佈局更是奇妙。

「故事」一開始，是一派武林宗師羅維的失踪，與其說是「跟」去的，毋寧說是被刧持而去。

一直過了十年的時間，羅維依然杳無音訊，他的兒子高遠，遠赴關外找尋，也無法找到羅維的下落，在關外，高遠邂逅了丐幫高手鄭佩佩，兩人一見鍾情，終於結了婚。

不料新婚第二日，怪事又告發生，和羅維一起失踪了十年的「金劍」，突然出現，但帶來金劍的人，竟然將高遠也刧了去。刧去高遠的，也是蒙面人，而且武藝之高，無人能及。

故事發展到這裏，進入了一個高潮，原來這幫人是武林中的神秘組織——龍門宮。據說這個龍門宮的人，全是女人，個個武藝高強，而且規例極其殘酷，更加敵視男人，被擄去的男人，無一能夠逃走，一段淵源，而羅維因與龍門宮有故被捕去。

「龍門金劍」不但故事好，佈局好，氣氛更强烈，伏綫由開始就埋下，接着是危機四伏的驚心動魄，情節非常緊湊，結局則更是感人！

藏春閣 大有「畢業生」的風味

一部「畢業生」，迷了不少影迷，尤其是青年男女觀衆。現在還有一部新風格的新潮電影出現，那就是美國國際影片公司出品，文正有限公司發行之「藏春閣」。

「藏春閣」這個片名，相當含蓄，比「畢業生」更見傳神。故事背景發生於這個春色無邊的女生宿舍的閣樓上，而且故事甚富傳奇性。

三個女學生，不約而同的迷戀了一個男學生，這個男學生倒有一派調情手法，分別跟這三位女同學幽會，在閣上幹出了不少風流韻事。

將赴台領金馬特別獎 井莉喜上眉梢

遇井莉，問她甚麼時候赴台？她說：「本來原定十七日左右啓程，但由於我主演的那套「大羅劍俠」，還有數天外景的戲便拍完，邵氏當局要我拍完這部片才赴台。另一方面，又要爲羅臻導演的那部「一池春水」配音，故此我先把「一一」片的音配完，再把「大一」片的外景拍好，才可成行。但我希望無論如何，都能夠在月底前趕到。」

所以要在這個時候趕到台灣，主要是，她日前接獲自由祖國行政院文化局局長王洪鈞的電報，通知她獲得本年度金馬獎選舉的「最有希望女星特別獎」，該電報原文爲：「本五八年獎勵國語影片金馬獎業已評審完竣，台端榮獲最有希望女星特別獎，特電致賀，文化局長王洪鈞。」

井莉對於這次獲金馬特別獎，喜不自勝，日在片場裡大破慳囊，請同事們吃東西，眉宇間充滿愉快的神色。她說：「這次獲獎，使我既興奮也感意外，不過，我能得獎，都是前輩們指導提拔的功勞，也可以說是間接由他們所賞賜的。」

據說：她赴台所拍的那套由郭南宏執導的「劍女幽魂」，將要在台灣山地拍外景，素來怕冷的井莉，有空便逛公司採購冷天衣物，她說：「我這次赴台，行李一定會過重，因爲我要帶很多衣物禦寒的緣故。」

井莉的父親對女兒獲金馬特別獎，亦大感快慰，這位以飾演大師及家翁角色跟獲銀壇的老牌性格演員，在家庭裡却是位慈祥的父親，他對兒女的志向任由發展，但由於他的藝術薰陶的緣故，他公子和愛女在都在星壇上進軍，目前都得到很好的成就，堪稱影藝世家。

除了以上兩套片，井莉早便完成了一套喜劇片「雙喜臨門」，據所知，此片月前曾在台灣上映，賣座甚佳，而她的演出，更受好評，一致認爲她是一位全能的演員，喜劇也有一手。井莉說：「這套片是秦劍先生所導的，可以說，這是最有紀念性的一套片了。」

·羅金·

影城動態

電視花絮 觀衆喜歡我是偵探 演員陣容不斷加强

「我是偵探」在娛影壇編導與主持之下，不但於故事方面力求精彩動人，在演員方面，亦力求陣容充實，不斷網羅好手，加盟演出，陳比莉、梁少玲等不斷於此露面，固是例子之一，另一位是業第三期訓練班的新秀黃潔貞，最近亦應邀加入助陣，這幾員女將，都有很好的演戲天才，因而使得這個節目，益顯錦上添花之勝。聽說，麥影壇還未以此爲滿足，今後，尚會爲此繼續努力，務使「我是偵探」能取得每個電視觀衆的最大好感，今晚，這個節目又會在螢幕上帶給一個最佳的娛樂享受。

放大鏡 從虎山行賣座說到宣傳不易爲

「虎山行」在重陽節開五場，當日的收入票房紀錄是十萬二千元港幣，在雙十節後有這樣的收入，可以說是創了一項紀錄，尤其是國泰公司來說，幾年來，便沒有這一部片能賣座得這樣好。

如果是說「虎山行」的際好，更應該說「虎山行」的宣傳出色。這部片由開拍到上映，一年有多了，憑藉着王星磊，跟這裡銀記們的交情，有關此片的消息，一直來不斷的報導。

同時，這片子又是國泰公司名符其實的大製作，成本高達一百四十多萬元，拍片的過程又是歷盡了千辛萬苦，驚險重重的事例多的是，本身就具有一定的新聞性，加上了宣傳部工作的配合好，這論片子拍的如何，是否適合每一個觀衆的胃口，也會引起人們一種心理，宣傳得如此厲害，不妨去看看是怎樣的。相信「虎山行」的觀衆中，有不少人是在這種心理下，跑進戲院去的，能夠把觀衆引進戲院去，就是宣傳的成功。事後觀衆的評價如何，方才是編導們的成績，這本來是非常簡淺的道理！

偏偏電影公司當局，永遠忽視這一點，凡是片子賣座，首功必歸於編導演；凡是片子「撲街」，則首過必屬宣傳部。這是不合理的事。

邵氏宣傳部主任一位巳不是坐，國泰公司也是一樣。黃也白屬於元老宣傳主任，福將人材，有功有過他這一位正主任的反應並不太劇烈，人們的火頭也不會放到他的身上。

但是身爲副宣主的陳銅民，屬於激進派，願意做事，肯去頂頭陣，但是責難也多落在他的身上。過去，他在內在外，都是一個好好先生，也好像近於一條可憐蟲，最近，他深深地感到自己的這樣做，態度不對，如果是再這樣下去，人們是會得寸進尺地。於是，他拼着：大不了不幹這個差事的精神，挺起腰去做事做人。

於是，他不論是對當權派的楊曼怡，或者是吃過「義利」粉的編導，現却執行製片工作的孫家雯，以至一些恃勢凌人的明星，皆是據理力爭，一反過去的凡事「YES」的作風，只要是他認爲不對，不合理的事，則厲聲地喊起「NO」來了。

這一改變，令人拍案稱快，因爲人不能爲了生活而泯滅了本性，泯滅了眞理，當權者，恃勢者未必有理！

竹玲

刊登本報廣告請電七三〇七〇八接洽

港九首輪影院聯合廣告

東城·樂宮
最後今天 東樂時間 2.45 5.45 7.45 9.45 新婚樂 伊曼彩 七士 法語對白 片上中英文字幕
明天獻映東寶歷史戰爭七彩巨製 風林火山 三船敏郎主演

皇宮
今天獻映 聯美公司彩色巨製 十二金剛洗劫工業城

金門
第八天 四場 成泰七彩大製作 虎山行 周萱 喬宏 江青 演員萬人

總統·海運
今天獻映 聯美公司無比七彩特麗巨片 十二金剛洗劫工業城

國華
今天選映 仙杜拉 嘉達主演 烏龍黑吃黑寶盜

新華·豪華
今天四場 熱鬧宜片 本年度亞洲影展冠軍 烏龍盜寶黑吃黑 TREASURE OF SAN GENNARO

利舞臺·文華
運日滿座 今天請早 兩點半 四點五 七點半 九點八 環球公司本年度七彩巨製 火網亡魂 影帝 薛尼波達 女星美艷 鍾妮嘉絲 主演

京都·大華
笑聲滿院 今天請早 歐洲公司香港輕鬆笑片 首席諧星 路易迪芬尼 大放笑彈 烏龍王選女婿

樂聲·新聲
最後今天 風流世界 兒童不宜觀看

冠·金
今天七彩 烏龍王選女婿

東方·快樂·金國
狂滿請早 安田道代 小澤昭一 痴人之愛 THE DAIRY OF A MORON

皇后·麗聲·都
美國票房叫座一片 充滿人情味倫理影片 四場獻映 聯美彩色片 2.30 5.20 7.30 9.40 聰明的爸爸 亞倫雅堅

新都·民樂·仙樂·麗華·麗都·國寶
麗華麗都五場 國泰耗資百萬苦拍兩年大製作 周萱 喬宏 江青 演員萬人 七彩 虎山行

延長機場跑道 年底作出決定

在討論九千萬元貸款中 爭取時間進行設計工作

【本報訊】民航處長譚通，在年報中鄭重指出，延長啟德機場跑道之決定須於今年底作出。渠謂雖然此九千萬元計劃尚未決定，但已進行延長之設計。渠謂，政府於討論九千萬元貸款之際，不欲浪費任何時間。按港督最近明白表示，勿再作向美貸款九千萬元之想。在航處年報中又指出，政府已研究一個顧問報告，此報告係建議興建貨運綜合大廈，以應一九七二至九〇年之需。渠謂，祗有不斷改進，香港方能保持在東南亞各機場中之適當地位。渠又謂，明年二月，新設之乘客與行李處理設備可以完成，屆時可以應付每小時有二千一百名乘客。

港大文科入學資格將稍更改 祇須兩科高級合格

目的是使興趣稍窄智力超卓學生入學

【本報訊】香港大學文科入學資格，由一九七一——七二學年開始，稍有更改。大學發言人稱：除符合大學入學最低條件外，申請讀文科之考生，祇須具有兩科高級合格（目前係要三科）。兩科中，必須有下列其中之一科之英文文學、地理、中國語文、中國文學、中國歷史、歷史、拉丁文、法文、德文、葡文、西文、邏輯學、純數學、實用數學、經濟、經濟與公共事務，及英國憲政。

發言人謂，由於考取文科學位之競爭劇烈，故預料大多數人均如現時之有三科高級合格者。放寬之原因，係使興趣稍窄而有超卓智力之學生入學。

同時，入學前舉行之實用英文試程度，由五等提高至四等，但如其他高級科成績優異，則予以特別考慮。三十歲以上之「成熟」學生，可免入學試，但需個別處理。

五位準「杜白莉小姐」，由右至左：鄧寶珠、王愛娘、張惠蘭、李盈盈、陶麗絲。

五位準杜白莉小姐 酒會中會見新聞界

【本報訊】經過評選出來的五位準「杜白莉小姐」，定今日下午五時，在香港希爾頓酒店舉行之紐西蘭總經理的酒會中，與本港新聞文化界見面。這個酒會，是主辦方面特別為了介紹她們而舉行的。

這五位準「杜白莉小姐」的姓名是：陶麗絲、王愛娘、張惠蘭、李盈盈、鄧寶珠。她們都是年青貌美的小姐，各有特殊的美和氣質。

這次選舉「杜白莉小姐」，共有三百多人參加，上述的五位，是於本十五日在希爾頓酒店由香港總經理鄭明潤、香港總代理美國華納樂啟杜白莉「首席美容顧問」理卡華碧加、荷蘭航空公司總經理麥堅、及公司總經理英榮文、何達時廣告公司總經理趙梅溪，以及邵氏紅星丁珮等人評選出來的。她們獲得最多分數入圍，得到最後選舉一九七〇年「杜白莉小姐」的資格。她們還要過最後一關——主辦方面把她們的照片擺於港九各杜白莉花粧品攤位間，由公衆投票，以分數的多寡決定誰屬「一九七〇年杜白莉小姐」。

四海醉瓊樓酒樓 推出最新客粵菜

【本報訊】開設油麻地彌敦道三八〇號，由法蘭西醉瓊樓飯店總經理陳子儀兼理之四海醉瓊樓酒家飯店，自開業後，以最新手法經理客粵菜式供應，跟隨秋冬季節，配合推出最新菜式，極受顧客歡迎。蒔蘿菜館，樓價隨宜，故自開業以來，營業極暢，尤以午飯晚餐宵夜，顧客更形擁擠，喜酌常告滿。據說該酒樓以薄利主義，經濟實惠，適合大衆化，博得食客信任。

鎊回漲金續跌 K金破關直瀉

【本報訊】昨K金市走勢：開三〇三·八七五，收乙式，最高三〇四·一八七五，去息七角，上牌現貨交收二五〇司両，同吐的，有兩家係大戶，扱家，另一叔大「嫩金」好友（瀨帮？），抑仍坐待冒升（？）。

除貝為特金報升四角（四〇·七〇），其他外圍金價，均一致續跌，倫敦金價跌三角，即已續跌了四市外，見另表。

鎊紙價又回漲，各價見另表。

霍鈔按價，見另表。西德新政府，現方宜佈外政策不變，馬克升值問題，仍未敢輕於觸及。

K金今開低價三〇二·二五，隨叫三〇二·三七五。倫敦金，係昨年十二月後新低價，K金三〇二·二五，係今年新低價。

代郵　林重傑、黃耀華、黃帝孫、生力、陳培諾兄，有暇盼來電一談。「現形記」編者。

新任義駐港領事 十二年前曾遊本港 夢想重臨總成事實

【本報訊】十二年來渴望來港之義大利外交家，夢想終於成事實，並已于兩週前抵港接任義大利駐港總領事。

此外交家為五十九歲之莫齊。渠十二年前以遊客身份來港，小遊三日，深為香港之景物所吸引。

莫齊對香港十二年來之許多進展，十分愉快。

莫齊對於香港華人之能保持其純潔傳統，不受西方所雜染，尤為快慰。

莫齊在外交界服務三十年，大部份時在沙特阿拉伯、美國、印度、土耳其及索馬利亞工作。最後來港之前，係在外交部內辦事。

莫齊認為有種種跡象顯示港義貿易將增加。渠相信港貨可以銷義。

莫齊現正忙於熟習本港之一切情況，並準備尋求方法促進港義間之海空聯繫。

街坊節應改名為 街坊首長節

明日係第十六屆街坊節，但十個人行埋，有九個半對此節並無印象，唔同舊派之端午節、中秋節、與新派之母親節、兒童節，雖然未必盡人皆知，但亦大部份人知道。

何以街坊節會變為冷門之節？主要係此節並無特徵，凡係節日，都要有一種特徵，至能夠留傳久遠，如中秋節之特徵係賞月，食月餅，愚人節係開玩笑搵笨，母親節則做媽媽之人，是日好開心，仔女送禮之外，並要為母親安排飲茶睇戲之節目，父親節雖然係搵盡天下父親之老襯，是日也，做父親者，特別唔得閒，要撥冗與慶祝父親節之仔女在一起，做財神要花幾點鐘陪仔女去旅行或者飲茶睇戲，不過做父親者，則頗以為榮，因為此節日王老五冇份搭也。

但係街坊節有乜特徵？能够使街坊留下乜嘢印象？明日，街坊節祇有將軍之園遊會，但呢個會，祇係街坊首長有份參加，街坊則唔關事，於是，街坊對於此節乃並不關心，如此落去，則街坊節到第廿六屆甚至卅六屆，都係一樣藉藉無聞，有些人覺得有此節存在，與無此節之存在並無甚分別，[illegible]。

如將是日改為「街坊首長節」，祇得一班街坊首長吓園遊會，聚吓餐就算數，但係街坊節而冇乜街坊與此節有關，究竟係唔妥，街坊首長，如果唔想街坊節變為「街坊首長節」，則明年十月之前，就要動吓腦筋，如何使到每個街坊，都覺得自己與街坊節有關，即如現在籌備進行中之香港節，內容豐富，多采多姿，有各種音樂會、戲劇欣賞會、花車遊行、舞龍舞獅，總之夠晒熱鬧，使香港到時充滿過節氣氛，凡係身在香港之人，都覺得有過節味道，如此過節，然後成節也。

所以，如何搞到下屆之街坊節有氣氛，街坊都讚好戲，則要身為街坊首長之人，大家要想吓辦法矣。老夏認為將街坊節搞到令人有印象，辦法甚多，例如各區之老街坊，即係在該區有三幾十年歷史者，一律請出來，參加慶祝街坊之節目，凡係在區內最老招牌之街坊鋪頭，是日也，由街坊會派出麒麟隊、獅子隊去祝賀，並在其老招牌簪花掛紅，此外還有好多可以施行之辦法。如果搞得有聲有色，則街坊都會覺得此日也，與佢地好有關係，最低限度，老街坊，與老字號之商店，都要為此節日準備一番，咁就唔使街坊節成為街坊首長節也。

晚唱　夏灣月

江樺、林祥園、盧景文 加緊排「茶花女」 十一月下旬演出

【本報訊】本港歌唱家江樺、林祥園及盧景文等，現正積極排練大型歌劇「茶花女」，將於十一月二十二、二十三、二十五及二十六日在大會堂音樂廳演出。

他們幾年來，曾先後演出「蝴蝶夫人」、「歌劇選段」及「愛情甘露」等，均獲得觀衆一致好評，去年演過「愛情甘露」後，即進行計劃「茶花女」的演出，經一年來的策劃與排練，其演出成績，必然會較頭幾年更佳。

這一次他們演出「茶花女」，是由市政局及大會堂主辦，和記電業有限公司的贊助，並由香港管絃樂團伴奏，林克昌指揮，盧景文導演，鍾華耀指揮合唱團，劉兆銘指導舞蹈，資生堂負責化裝。

在演員方面，計有江樺、林祥園、翁炳文、朱永玲、歐陽菉貞、鄭嘉智、孫永輝、馬蒙輝、周鵬等，並有合唱、舞蹈團員數十人參加演出，陣容龐大，由此可見。

「茶花女」票價分二十元、十五元、十元、五元、三元，在港九通利琴行及大會堂（演出前兩星期開始）出售。

亞洲生產力組織主辦「工具機械工程」研討會

【本報訊】美國密夕凡尼亞州立大學名譽教授及機械工程系主任賈施道，將來港主持「工具機械工程」研討會。該會於十月廿七至卅一日在香港生產力促進中心舉行。

研討會目標在協助工廠經理、行政人員及生產工程師、對工具機械工程的實踐有較深刻的認識，以使他們更有效地利用現代工具機械工程技術。

課堂用英語講授，由星期一至星期五，每天上午九時至下午四時卅分舉行。對此研討會感興趣的人士，請與香港生產力促進中心接洽，地址：告羅士打行三〇七——三〇九室，電話：H二四八二二一，分機廿五。

工商晚報金鈔報價

民國五十八年十月廿三日（星期四）

K金價	302·25
易水	15·00
曾旗	6·06
大旗	6·065
美電	6·08875
通天單	6·07
加單	5·635
日元（每萬計）	162·75
宋紙（每披索計）	1·2075
大坡	1·978
和坡	1·973
正幣（每百元）	55·50
菲幣	·985
正洲元	14·48
澳元	6·76
泰幣（每百元）	28·30
合幣（每千元）	150·00
台紙（每千元）	23·50
瑞士金價（每安）	40·00—40·15美元（跌）
倫敦轉價	2·3924美元（漲）
告老士	2·3923美元（漲）
倫敦金價（每安）	40·05美元（跌）
巴黎金價（每安）	41·94美元（跌）

（晨九時半報價）

澳門霍亂患者 十二人已出院

【本報訊】澳門自發生霍亂症以來，先後十二名霍亂患者已全部接受治療痊癒出院，時由本月十二日至昨日為止，並無新症發生。澳門衛生廳發言人昨日表示：澳門若今明兩日再無霍亂新症，則澳門定本月廿四日宣佈解除霍亂疫埠名稱。

晨採快訊

今早出試仍疏落，天陰風勁，寥寥可數，欄邊客已覺衣單。鄭棣池試幸勝時，空馬狂起，步前闊情緒，突將騎者拋落，幸無損傷，人馬均無恙，亦云幸耳。

△蘇國仁一早試追電，輕馳半里，走勢奇佳，過直路一段尤覺步頭神態，均覺與前時不同，今番爭六化郎，最合胃口，如場地有變化時機會尤高，值得盯緊。

追電逍遙躍起 儲金威風態佳

十月廿三日星期四

△獲利山由郭子猷試六化郎，口勁奇重，騎者拉得吃力，予人有脫韁怒奔之態，但體態似覺瘦，不及上季當令時之飽滿，論態仍有可疑，今番如負重磅出戰，值得考慮。

△蓋世美人由告魯士試六化郎，貼欄放得暢順，步頭穩壯，與上次無甚異，此駒今季轉肥，果然有好表現，老馬見肥，值得盯緊，提防再來一鏢。

△初聲由何華試半里，疾馳到底，過直路時步頭來亂，走勢比上次尤好，它潛質可扳到第五班，今值回升一級，當大佔便宜，今番再爭七里，運捷穿高。

△鄭棣池復課追遙，輕馳半里，貼欄走得輕快，步姿矯捷，已無身硬之態，跑過一次，竟完全不同，進度奇速，今番爭五化郎，尤合胃口，未可以上賽無表現而輕視之。

△儲金由助手復課半里，步頭覺極，走勢輕快，比上次又進一步，它已在勝利邊緣，可惜配搭未如理想耳，盯緊可也，如有易配之舉，值得然為。

△大殺星由蘇國仁復課半里，步頭出色，那真是第八班馬，上次雖無表現，不足為據，今番爭紅牌，如有好配，提妨突如其來。

△威風由彭利來試一里，輕快畢全程，身輕步健，相當矚目，上次不出，雖留力為今次出擊，今番路程有利，配影配定不受人注目，是一路可宜，配小游有磅可減，形勢有利，提防一聚不同凡響。

△藍色尼羅河由游定柱試六化郎，步頭見勁，神采亦佳，試後滴汗全無，近況定不錯，今番路程有利，便發出來。

第二次賽馬分場表

十一月一、八、十五日週末舉行 頭尾兩天各賽七場次天賽八場

【本報訊】第二次賽馬三天，定十一月一日、八日、十五日三個週末舉行，馬匹報名，經於昨午十二時止截，馬會隨於昨日編定三天分場公佈，首天及尾天每日祇跑七場，次天則賽八場，每日均由下午二時正開跑。關於三天配磅，將於明日午間編定公佈。

首天

第一場（第八班一哩）（紅牌生賽）：黑旋風、藍圖、時髦日、大熊星、佳利、愛爾蘭花、人之靈、及時趕到、魯競利、瑞士小姐、蓋世美人

第二場（第五班六化郎四十碼）：福至心靈、寶島、得法、揚名聲、飛勁、喜寶、寶馬第二、百搭、月球衛星、馬寶、比你叻、虎跑、小美姝

第三場（第八班一哩）：再見、百信利、寶貝來、黑帶英雄、喜力加、妙諦、飛渡、初戀、鴻圖、特美圖、阜之寶

第四場（第五班六化郎四十碼）：美國生菜、寶福海、開心、大力、第一夫人、老友記、幸運女、力橋、快到、監寶、火花、泰坦

第五場（第一班一哩）：羅來、獲利山、監橋、寶城、富門、飛旋、綻友、好收成、必勝、幸運童、豪地卡羅、博德、慈心、慈多利。後備：多勝

第六場（第五班六化郎四十碼）：步如飛、大吉到、追電、飛蹄、擺威、高雲、鐵騎士、和平萬歲、瀟灑、體育精神、星上星、雪蹄麗、雲飛跑

第七場（第八班一哩）：愛爾先鋒、大家歡喜、愛美神、飄神、寶貝林、合尺、一枝獨秀、歲晒啦、馬雷達、小天使第二、獎品

次天

第一場（第九班五化郎）：愛琴海、保咁跑、靚女、幻想、成豐、好時光、尋必利、夜遊客、真玩意、美辰

第二場（第四班五化郎）：欽寶、奔騰、百發、至旗、神駿、星馳、歡樂年年、馬公爵、明駝、銀寶、大飛俠、真誠、全家歡、雷鳥。後備：大會日、樂趣

第三場（第二班九化郎）（讓賽）（廣東）：非洲佳麗、八面威風、必勝利、足水、金手指、大將、羅人、金滿谷、龍意、有利、優景、谷中太子

第四場（第九班五化郎）：奔雷、醒辣、安樂至寶、原始神、嘉駿、如意駱、佳人、活神仙、奔馳、特美騁、鐵塔

第五場（第二班五化郎）：生日餅、思美人、保得利、勁勝、三寶、少女、的奇、金將、飛快、盈餘

第六場（第四班九化郎）：美麗、比爾門、藍色尼羅河、黑髮美人、寧靜、萬壽無疆、快戀、飛馬、美寶、源利、愉快、仙姬、星輝、威風。後備：美輪

第七場（第四班五化郎）：安娜、龍威、高尚、忠友、飛鳥、金鑽、慶相逢、郎勝、金運拔、逍遙、出爐、力搏、嶽格蘭島、寶石。後備：樂意

第八場（第二班五化郎）：密底算盤、勇將、金鷹、好盈利、好希望、幸勝、我至叻、火箭輪、新聞、威特霸、勝券

尾天

第一場（第六班六化郎四十碼）（紅牌生賽）：錦旋、雄翼、保能勝、萬年青、馬到功成、快活人、得捷、瀚軍勳章、寶馬、瑞龍、南岸、好好彩

第二場（第三班一哩）：祥徵、霸王女、紅利証券、神凝、東山霸王、快達、儲金、殷博、秀麗、快馬、鐵金剛、長勝

第三場（第六班六化郎四十碼）：寶山、信心、神龍、飛輪、金榜、萬紫千紅、帥通廣大、輝煌、小飛俠、徽笑日、大好、精精

第四場（第三班一哩）：貨都、驍中寶、典娜、金輝、五星上將、必勝、恩恩、過得去、一氣呵成、東方之寶、美境

第五場（第六班六化郎四十碼）：風流劍俠、的確叻、都得、變福、飛沙、帝王谷、美輝、土王子、東方美人、百得、銀星、威水

第六場（第九班一哩一七一碼）：千面金剛、飛擒、鴻運、及鋒、萬達羅、衆保、紅天、先得、達利、三與四

第七場（第三班一哩）：大利、黑天鵝、美人兒、豪勇、光亮、生利、勇勝、鑽石礦、飛碟、飛達、再勝、人之像、和味

灣仔海傍填海 明年將可如期完成

【本報訊】灣仔沿海打道海傍之填海工程進行順利，明年將可如期完成。九十五英畝新生地之大部份，現已展現於居民眼前。

新填地之海堤，長達四千五百呎，由吉列島起興築。此計劃于一九六四年中宣佈，隨之興工。現時除之與建若干碼頭外，天橋與大路工程亦進行中。

美國股票市走勢平均指數

【紐約十月二十二日美聯社電】杜瓊斯平均指數：

	開市	最高	最低	收市	昨日比較
工業股	八四九·〇〇	八六四·三七	八四四·九〇	八六〇·三五	升一三·四七
鐵路股	一九九·七二	二〇一·三六	一九八·六六	二〇〇·〇四	升〇·五一
公用事業股	一一八·八〇	一二〇·〇八	一一七·九七	一一九·二八	升〇·八九
普通股	二八五·三五	二八九·三二	二八三·八四	二八七·七一	升二·九七

製圖學校 在港開辦

【本報訊】世界三大攝影製造器材工廠之一，德比之矮克發機械公司，將于本港舉辦製圖學校。該校預定明年正月開課，初期祇為本港工業訓練技術人員，稍後則予以擴充，為東南亞其它國家培養人材。該公司之董事四人由日來港研究市場情況。

樂聲　新聲　金冠　樂聲今晚九點半優先映
明天公映
和路狄士尼榮譽出品　七彩闊幕　大喜劇
小老倌誤入賊穴・大賊頭圖竊國寶
女畫師妙締良緣・藝術館大戰羣盜
通天萬能串男主角　狄雲戴　愛德華魯賓遜・多魯非寶雲　合演
盲街誤撞闖龍潭
歐德禮樂娛有限公司發行

詼諧　香艷　打鬥　曲折　槍戰

鑽石戲院　啟德遊樂場內
最後兩場　今晚八點三　九點八
日本美人魚　水底歌舞團
最後一演　足唐納月登　機會難逢台
後晚公演　國際歌舞藝術團　免費入場（玉泉汽水・健牌香煙　贊助）

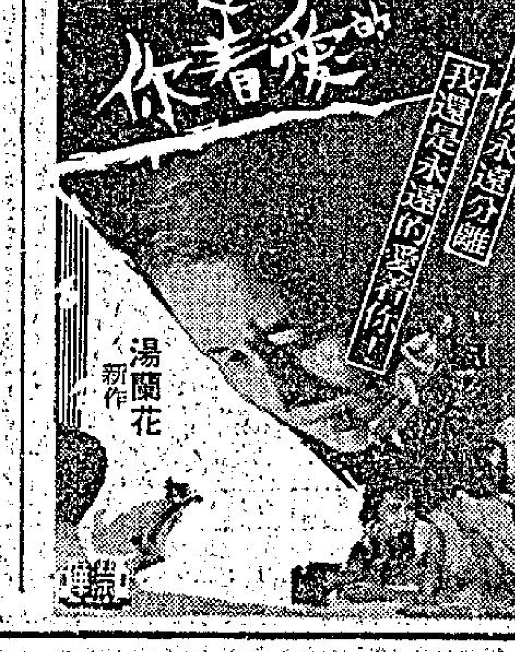
手車伕之獅金獎大導演稻垣浩新力作
風林火山
參加莫斯科影展代表作
日本各大影片公司明星集中於一片　東寶、東映、松竹、日活…　三船敏郎監製主演　中村錦之助、佐久間良子、石原裕次郎、日活王牌…
鑄備十年　攝製三載　演員四萬　歷史戰片　七彩闊銀幕　中文字幕

三菱電視機　用單及用三
期首收款免付款分期
總代理：捷電貿易有限公司　電話：H-242066　無線電器行及各大公司均售

東城　東樂　娛樂　宮樂
驚人紀錄　本年二月上映日本首輪，破收入七億元以上，最高賣座破日本…！
明天　盛大獻映今訂座起　日本的三國誌！

皇后　麗聲　皇都　今天請早
特別時間　兩點半　五點四　七點半　九點八
笑中帶淚，辛酸慘痛！　笑痕未歛，熱淚狂流！
性格巨星　亞倫雅堅　繼「天涯何處覓知心」後又一賺人熱淚大傑作
聯美七彩巨片
"POPI"　United Artists

國賓　明天選映　賣座名片
湯蘭花　歌聲迷人　最
榮華出品歌唱巨片
我還是永遠愛著你
湯蘭花新作



中央　明日特別獻映　12點半　兩點半　七點半　九點半
古裝武俠打鬥七彩巨片　神劍震江湖
下期獻映：明日之歌

麗斯　百樂門
最後今天　聯美公司間諜巨片　電腦間諜戰　中文字幕
最後今天　歐洲發行七彩巨片　殘酷世界　令人大開眼界！
明天獻映　奇趣記
明天美寶虛　彩色片
明早十二點半　金指大賊
九洲震

廣告請電七〇七三〇八洽

鑽石戲院　啟德遊樂場內
保證滿意　節目精彩
後晚隆重公演　國際歌舞藝術團
南韓玉女　日本力士　希臘女神　世界的演出　綜合的藝術

娛樂　李活加映五場　荷李活　京華　倫敦　亞洲　黃金　樂都
最重娛樂性　符合足下心願
邵氏最最奇武俠猛片　鄭佩佩　高遠領銜主演
THE GOLDEN SWORD　金劍猜重　今日截止
龍門金劍
邵仁枚監製　羅維導演
龍門禁地　奶性女　役陰異人　掛帥盛陽衰

王冠與獅子

博文：

集郵會談

假如你有集瑞典的郵票，無疑你會看到在上下邊沿是沒有齒孔的，好像被剪去似的。故有人誤會那些是不完整的郵票，其實瑞典從一九二零年開始就製一種捲起的郵票，不是像我們通常看見的一大全張內有五十枚或一百枚郵票，而是像現今的自動售郵票機內的一捲捲郵票（但香港所抽出的郵票是四面都有齒孔的）在櫃台的郵務員照購票人要買的那一種郵票扯脫所需要的數目交付，所以在側面的兩邊不需要打齒孔。那些郵票在扯出時是橫放的，所以在看來是上下邊沿變成沒有齒孔。

在瑞典出售的各種郵票也有印成一本本出售的，這些郵票的四邊都是有齒孔的，所以就分為有兩種齒孔的郵票了。

瑞典的國徽是三頂王冠排列成三角型，在瑞典的郵票和錢幣上都常常可看到這種標誌的，有一長套的郵票用這種國徽做主要圖案曾連續用了三十多年，請看在這裡列出的八十五奧利郵票。

另一個很常見的圖案是描寫那隻放在瑞典首都斯德哥爾摩的王宮前面的銅獅，這種圖案的郵票也連續用了五十多年，但同票值的郵票有印不同的顏色，也有齒孔的數是不同的。

在瑞典最聞名的人物是諾貝爾，他創立諾貝爾獎金，在每年頒給對人類有貢獻的人。諾貝爾在一八三三年出生。他因發明炸藥而變成巨富，他雖然富有，但不快樂，他沒有結婚，也極少朋友。當他逝世後，照他的遺囑將他的遺產撥出大部份做諾貝爾獎金，瑞典在一九零一年開始頒獎，瑞典在一九四六年曾發出兩種郵票紀念諾貝爾逝世五十週年，圖刻諾貝爾遺像。又從六二年開始，瑞典有將在六十年前的每年度諾貝爾獎的人的遺像發出郵票，在一九六八年所出的就是用在一九零八年的得獎者的人像，他們是法國人立普曼得物理學獎，英國人羅瑟福得化學獎，德國人伊力克與蘇聯人美特尼哥夫得醫學獎，德國人攸堅得文學獎。

瑞典現用的五高諾貝郵票，圖刻在斯德哥爾摩的王宮前景，二十高諾郵票，圖案描寫兩隻在飛翔的天鵝。

瑞典所發出的郵票並不多是用單獨一種顏色印刷，但是由於圖案的精美，同樣受到集郵人士的歡迎。

香港歷任總督

現任總督戴麟趾爵士，任滿期後，是否繼任，傳說紛紜，而下一屆總督人選是誰，莫衷一是。

石士君

香港開埠，始於一八四一年，迄今已有一百二十八年。在此百多年中，總督共有二十四位，換言之，戴麟趾爵士，即為香港開埠以來，第二十四任總督，若包括（輔督）代督在內，則不止此數。

香港割讓之始，英廷未派總督上任，祇由義律艦長為行政官，處理地方事務。數月後，始正式委任砵甸乍爵士為第一任總督（一八四一年），當時地方不安，治事施政，頗感困難，在任三年，乃而卸職。第二任為戴維斯爵士（一八四四年），戴氏生長在遠東，熟知中國習俗，但曾因此地發生亂事而遷往廣州執政。第三位為般含爵士（一八四八年）為人慈祥，對犯人最寬，常格外施恩，因之甚得居民擁戴。第四任為寶靈爵士（一八五四年），以精於經濟學及詩歌稱譽。被認為最博學之總督。第五任為羅便臣爵士（一八五九年），發展小型工業，稅收大增，香港亦日漸繁榮，最令人讚譽者，乃興建薄扶林水塘，解決居民食水問題。第六任為麥當奴爵士（一八六六年），任內施行印花稅條例，改組警察、禁絕賭博。第七任為堅尼地爵士（一八七二年），推崇自由政治，不贊同麥當奴爵士以嚴刑處置罪犯，始創「華人代表」，到督府商談，中西感情，得以融洽。第八任為軒尼詩爵士（一八七七年），軒氏為愛爾蘭人，承前督之仁慈政策。

第九任為寶雲爵士（一八八五年），亦是愛爾蘭人，一上任，便撤銷夜禁。並禁娼妓，為有心之士所稱道。第十任為德輔爵士（一八八七年），為人誠篤，惜因健康欠佳，未滿任即離職。第十任為威廉羅便臣爵士（一八九一）發展市政，不遺餘力，居民達三十五萬。保良局重建時，即在其任內。惜時勢不佳，既有鼠疫為患，復受不景氣之打擊，時苦艱鉅也。第十二任為卜力爵士（一八九八年），任內適值庚子之亂，及新界租借，排外空氣至為緊張，卜氏發展長才，使社會得以寧謐。第十三位為彌敦爵士（一九〇四年），彌氏為猶太人，廣九鐵路之建築，即在其任內。第十四任為盧押爵士（一九〇七年），注重救濟，香港大學即在其任內創立。第十五任為梅軒利爵士（一九〇七年），時值第一次世界大戰，對本港建樹甚大。第十六任為史塔士爵士（一九一九年）任內值一九二二年之海員大罷工，及一九二五年省港大罷工，香港工業，大受影響。

第十七任為金文泰爵士（一九二五年），精通漢文，在任內曾恢復省港交誼。第十八任為貝璐爵士（一九二九年），任內香港日益繁榮。第十九任為郝德傑爵士（一九三五年），極富民主思想，甚得民望。第二十任為羅富國爵士（一九三七年），就任以來：適值中日戰爭發生，難民大量來港，香港局面，受多方影響，但難民仍鎮定過渡艱苦時期。第二十一任為楊慕琦爵士（一九四一年），上任僅三月，即遇日本發動侵港戰爭，香港戰爭爆發，同年十二月廿五日，英軍投降，楊氏不幸，被扣集中營。迄香港光復後，重任港督，年餘即退休回英。第二十二任為葛量洪爵士，（一九四七年），乃歷任時期最長者。第二十三任為柏立基爵士（一九五七年），而二十四任則為戴麟趾爵士矣。

車床呢一行

新：

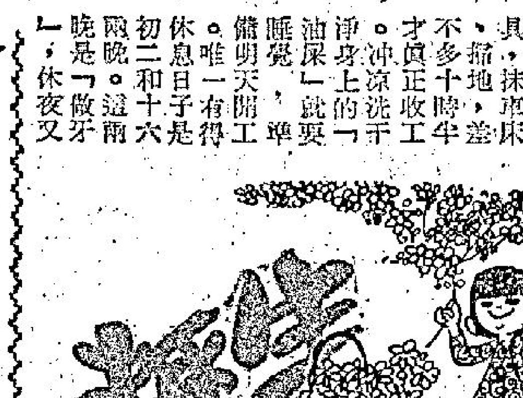
「機械是現代的寵兒」，許多人也這樣想，我初入行做學師，也這樣想，可是，到了滿師二年多了，對機器愈來愈感到心淡。機械行業非常廣泛，行頭之大是各行業之冠，汽車、船業、衣車、五金都包括機器行業之內，我只是做車床的一行。這或許在我們做車床呢一行的，不過說起來，生活並不好過。在這裏容小弟向各位介紹一吓車床呢一行的情形，也好讓各位知道一點我們車床仔的生活，更趁這機會吐吐苦水。

首先從我做學師仔說起：人家晚上最多八時就收工，我就要九時半才收工。工唔收好以為洗吓隻手就可以走人。做學師的還要收拾工具，抹車床，掃地，差不多十時半才真正收工。沖涼洗手上的「油泥」，就要睡覺，準備明天開工。唯一有得休息的日子是初二和十六兩晚。這兩晚是「做牙」，休夜「」。

有糧出，那是我的大好日子也，等了十多天才等到。各位或許感到奇怪，勞工處不是規定有薪假期嗎？但勞工處是規定，我是替老闆打工，不是替勞工處打工。假期？何況我是學師，除非是過年，否則一月要開足卅天，日日息我和朋友去旅行休了，第二日老板黑口黑面，做的嘢明明是啱，但都話唔啱，足足被他罵了幾天。

捱了三年苦，終於滿師出廠打工了，初初滿師有七元一工，開埋夜工有十元，食老板兩餐。那時可以說未見過世面，以為有十元一日是好好世界，出來和朋友交際一吓，到見一張十……

又見其他行業的薪水和工作時間，不禁大嘆入錯行。許多人不會學三年師薪水還要比我多。所謂技術，做車床呢一行，更要講精神，車的嘢不但要合尺吋，還要合鬆緊，如英式車床要車公式的羅絲牙，重要識計數，車的嘢有時古靈精怪，更要想法子看怎樣「碼」好它來車，這點要腦筋靈活，才做得成我地呢一行，死做絕對不能勝任。現在的車床多是以前的舊式，不由皮帶，用皮帶來帶動和箱式，也努力很多，以前舊式的，一個天花板的轆帶動天花板的轆再帶動地下的車床，皮帶二十多尺長，曾有人被皮帶夾着手，夾生被吊上天花板再摔回地下，皮開肉爛，竟然不能全屍。不過這雖是少見的例子，車床被皮帶夾斷手指是常見的事，現在的波箱「牙箱」車床，沒有這種危險。但有時受傷是少不免的了。人工少，危險而又花的精神多，這是車床呢一行的污糟生活了。



逢星期二、四日刊出（第一二七二期）

主婦談秋際進補

秋天，是旅行遠足的好時光，在這個天清氣爽的季節裡，作為家庭主婦的，就應該及時為一家人的健康着想，安排一些戶外活動，讓一家人到郊外去吸些新鮮空氣，晒晒太陽，吸些紫外光，以增強身體對於疾病的抵抗力。

另一方面來說，秋天也是進補身體的季節，對衛生健康稍有常識的女子都會知道。秋天進補身體，是最合時宜的，這是中國人千百年來積累下來的寶貴經驗。因此，如果不信，在夏天裡進補，保證你會補出個病來，因此，你應該趁這個機會，除了讓孩子們和丈夫有機會接觸大自然之外，就更應該及時去增加一家人的營養，進補一下，等到明年春夏之時，能夠有更健康的身體和精神魄力去應付工作和辦事，進補的效果不說，單是減醫藥費一項，就夠你省錢和省去不少煩惱了。

當然，這裡所說的進補，並不是叫你胡亂地去進補，而是有方法步驟的，同時又應依照各人所需的情況而定，我並不是醫生，當然不可能教你怎樣怎樣，而是根據自己的經驗和老人家的經驗，告訴大家，這是個適宜調理身體的時候了。

聽醫生說過，秋冬天時，身體的機能，是比較容易吸收營養成份的，所以主醫們都是一致主張在這季節去進補的。所謂進補，並不一定是有病了，或是病後體弱，這才需要的，而是由於經過了一個夏天的消耗，到了現在，也是應該補充一下的。其實，祇需要你稍為注意一下在食物的營養方面就是了。一般最簡單的方法，就是豬碎牛肉浸水，用鐘子一滾就可以喝，每天一次，又不很花錢，如果這樣一連喝上一個月，效果是立即可以見到的。又或許以用些許藥材去燉雞、燉牛肉、羊肉之類，份量不用很多，次數也不用太多，一個星期二次就很好了。湯水方面也可以注意一下營養價值方面的，經濟的是番茄、薯仔、牛骨煲湯，花錢一點的生魚、鵝鴨等煲湯，到外面去吃的可以吃吃蛇羹之類。

上面說的，是十分普通的進補方法，至於如果是有病的，或者是病後欠補的，就應該請教醫生，看看你應該吃些甚麼補品才合適。總之，這個進補身體的機會是不要放過的。

記得以前我阿爺在世的時候，他是一個對中醫很有興趣的人，他也是採用了這個秋際進補方法的，其他的時間，就不很去注意飲食營養，祇有到了秋冬就特別注重起來。至於他的方法是否真的很好就不敢肯定，但事實上他是很健康地活到八十多歲才過世的。

我們一般做家庭主婦的，丈夫收入不很好，要運用丈夫每個月給的僅有的一點錢，再去講究進補，看來似乎是很為難的事，不過，有錢人有錢的進補方法，窮人家有窮人家的方法。

記得日前看電視，有個關於營養的節目，說到了燕窩所含的蛋白質，和豆腐所含的蛋白質，是同樣地豐富的，那麼，燕窩和豆腐的價錢，簡直是天壤之別，但是營養價值則一，有錢人吃燕窩，窮人家可以吃豆腐，也是一樣的。所以，窮家的主婦們，也是可以從這方面去想想的，你源是一樣可以使到一家人得到很好的營養的。

香港地

廣告術種種式式

胡孖

現在商場競爭很激烈，為着招徠更多顧客，除大賣廣告之外，又舉辦甚麼抽獎，買一點東西，可望中架電視機。於是各自出噱頭利用人們貪心心理，所以生意雖好，荷且有增，但送去的獎品，成本也不少，如此一來一去，大家拉平矣，枉爭得頭崩額裂也。

在香港，廣告術滲透每一角落，在電影院、電視台、電台，甚至街邊之牆壁、騎樓底、電燈柱，都佈滿街招廣告。以前的廣告術最好是「邊種貨品最好，又最好睇，請去買番點啦」的說話，但後來，愈看愈不是味道，於是採用誇張式，如古代武俠中，須有吃香烟的，也來一套月球上吃香烟。太陽神十一號登月成功，雖然荒謬無稽，但留在觀眾腦海中，印象頗深，此誇張，誇得成功也。至於誇大廣告術，乃匯合多種理論，例如人們心理，環境等，都要研究得清清楚楚。若然廣告中，有電台播送完賽馬消息之後，竟買洗衣粉，大唱乾淨好乾淨，咁樣就同自己倒米矣。

至於宣傳，其實不……

自今日始，話說清朝乾隆年間，京師有個商人，叫做陸大者，開了一間家畜店，專賣貓狗雞鴨等牲畜，一向生意平平，原因、京師裏售賣貓狗，雞鴨牲畜的商店多得很，這種生意，原是不會有其門如市的。陸大覺得這樣捱下，發達也有限，便想出一個法子，以廣招徠。在他的商店門前，貼了一張紙，上寫着「外國運來能言鴨發售」幾個字。一時大家見了陸大這大寶號，有能言鴨貿，好奇之士，便相聚而論：「鵝鴨能言，也要訓練，倒而能言，還是異種，鴨米曾見呢」？於是便相率前去陸大這寶號去買一隻，但陸大說：「一隻沒有得賣，必須兩隻才有交易，因牠一公一母，才會交談也，且價錢要比平時貴兩倍。」此一番話，那班人非但不走，且爭住要買，因人類且有好奇心，愈貴愈要買也。陸大每逢人來買他的「能言鴨」，規矩先收了錢，這才交貨，等到人客捧着一雙鴨時，問他如何能言，陸大才笑着說：「你兩才不難見牠兩隻鴨互相打招呼麼？鴨公叫了一聲『鴨』，鴨婆也叫了一聲『鴨』，這便是對話了」。大家雖明知陸大搵笨，但也斷得他這標奇立異的說法，也斷得他使人上當，也斷得他此妙語解釋出來，博此一嘲，如此，大家也一笑了之。

很多人，得逢自己上了當，便很想人也上了當，凡上了當的人，他是決不會向別人認話明自己上當，非但不是自認懵仔。還要做個「幫兒」，替人拉「顧客」，好得自己上當，他人也要陪他一份。陸大也想得出，他做了第一日生意，非但無人留檔，且日日繼續，生意日好，過得幾年，陸大乙撈到粗，上咗岸矣。

義生之道

臭蟲傳染的回歸熱

臭蟲（木虱），誰都知道是一種討厭的害蟲，吮人肌膚，吸取血液，每每成為傳染病的媒介。這在環境衛生欠佳，空氣渾濁的地方，貧苦家庭常常發現，而回歸熱就是這種虱類傳染而來，其發病的表徵；有幾分像瘧疾，型也有間歇性的。瘧疾可於數小時內退熱，或越日，或三日退熱；而回歸熱通常發熱持續六、七天之久，於陣發大汗之後，體溫才會下降。

本病之病原體是回歸熱螺旋體，以臭蟲、頭虱、或體虱為媒介，多發生於秋冬二季。當吮吸回歸熱病人血液之後，再去刺吮別人的肌膚，便會輾轉傳染開來。就算健康者皮膚的破損地方，接觸着給壓死的臭蟲，而這些臭蟲是染有回歸熱螺旋體的，同樣會有傳染的可能。

有症狀的經過，於潛伏期二至五日後，初起突覺寒冷戰慄，而在廿四小時內，體溫升至攝氏約一〇四度，有頭痛，關節痛，肌肉疼痛、煩渴、噁心、皮膚乾燥作灰黃色，或有衄血、咳嗽、下痢或便秘，脾臟腫大等。這樣約持續六、七日，突然大汗淋漓，體溫即下降，所有症狀亦隨消退。此後經過數日或十數日後，又再發生寒顫和高熱，跟初起時的病程差不多，祇是持續時間會較短，症狀亦比較緩和。如是反覆發作再經一至四次，才告痊癒。這就是回歸熱之所以取名，但回歸次數，一般不會超過四次以上。

上述病程經過，是回歸熱的常型症狀，此外還有一種名為「膽汁性回歸熱」，其症狀大致相若；祇是熱型殊不規則，皮膚更現強度黃疸，皮下及黏膜出血，尿包黃綠而帶渾濁，含有膽汁及蛋白質，白血球增多，且神智不清、昏睡、譫語。在病程進行中，如果不予以適當治療，每致心臟麻痺而已。本病患者，常會併發枝氣管炎；如屬重症，更可能併發肺炎。

預防方面，首先得注意環境衛生及個人清潔，並要徹底消滅臭蟲，清除雜物，使空氣陽光流通。

治療方面，西法有特效藥，寄徽素亦為常用劑。中法治療以解熱、健胃、利尿為主，常型的回歸熱，用下開方劑——茵陳柴胡湯頗效。方用：土茵陳、柴胡、黃芩、花粉、蔓荊子、連翹、白薇、木通、川厚朴（後下）。患者如有嘔吐加霍香，竹茹。咳嗽加北杏仁，桔梗。

以爲膽汁性的，可用草果茵陳湯。方用：土茵陳、草果皮、佩蘭、黃芩、蔓荊子、連翹、知母、花粉、木通、白薇、寄滴、川厚朴（後下）。（清水煎服）。

護理方面，在發熱期內，應靜止休養，飲食以流質或半流質——如葡萄糖、麥片粥及果汁等為適宜；如屬膽汁性的，更要避免脂肪質食物和醣類，使易於康復。（〇〇〇）

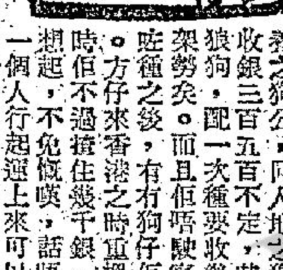
伍卓琪

靠養狗風生水起

飲茶一飲就飲咗兩個鐘頭，返工之時唔見時間過得咁快。心想：已好耐未過海搵方仔傾計矣，先將老妻打發咗再講。忽然又想起，我木叔今日並未告假，不過係打過電話俾差館遲一陣返去而已。好耐冇同老婆飲茶，坐埋一齊傾一輪，就以為休假遊戲，今日放假矣。再打個電話返去話唔得閒，似乎唔係幾好，人地必定懷疑我想蛇王也。又好，返去睇吓先，或者完全冇事，可以即刻走亦未定。

埋咗單之後，突然見到方仔，施施然而來。講到曹操，曹操就到，世上之事，真係巧合之至。因此我木叔常常對人講，千祈唔好在人地之後面講壞話，須防隔牆有耳。世界上之事，有好多出乎人意料之外者。我連忙起身招呼。

方仔面青青，睇落好似瘦咗。但啱啱時廣州與我木叔係同學，只不過我讀到高中二就出來撈世界，而佢之家境好，一路讀落去，入咗嶺南大學讀農科。我木叔當時聽到佢讀農科之消息，又好唔知道佢讀農科做乜。但係世事好奇者，方仔今日喺香港撈，多少與佢當時讀農科有關係。原來佢係香港仔黃竹坑開咗間狗房，養咗幾隻配種狗。但佢之狗係名貴狗，兩年前特別自德國定買，用飛機運來香港。每隻狗有附帶一張出世紙……



……我好耐有見過方仔，兩人偶遇，相談甚歡。方仔同老妻亦熟落，但拉張椅坐落曰：「唔客氣矣，木叔近來你忙唔忙」。人人見面之客套話都係講死兩句者，我容易辯色，方仔似乎對我有所求。（〇〇〇）

酒談

庵譯

我國是一個有悠久的釀酒歷史國家，酒的起源很古，相傳約三千年前夏少康時就已能造酒，也有人認為皇帝時就開始有酒。「古史考」中說：「儀狄造酒」；「說文」中也說：「古者儀狄作酒醪，禹嘗之以為美，遂疏儀狄」。由此看來，釀酒……

在黃酒系統中，酒省，紹興酒為第一。紹興酒是一種用糯米為原料的釀造酒，沒有經過蒸餾手續，故其中含有的酒精僅佔百分之十三至十四的酒。製造的方法有二種，一種稱為淋飯法，一種稱為攤飯法。淋飯法的操作是這樣：將上等的白糯米以水浸廿四小時左右，取出蒸熟成飯，立刻將蒸熟的飯移至木桶上，用冷水從上面淋下去，使它的溫度低降至攝氏五十度左右，淋下來的水，盛於另一桶中，然後即將此項淋過的水，再加到飯上，使飯的溫度再降低至攝氏卅二度。淋飯後將酒藥（即酵母菌）少許撒在事前預備好的缸中，再將飯傾入缸中，再添加酒藥，約糯米一担，需酒藥五、六兩。添加酒藥後，將飯和酒藥拌勻，用手將飯壓實，飯的中間開一個洞，用稻草編成一隻缸蓋，蓋在缸上，以保住缸中的溫度，在很冷的冬天，缸外也要用稻草包起來。經過一、二天之後，缸中即發生濃厚的酒香，於是加水二百餘斤再加麥麴三斗，混和加蓋，再開蓋，用粑將其中的混合物攪勻，放廿四小時後，此後每天應把五、六次。八、九日後即發酵完畢，將混合物盛入綢布製成的袋中，用榨將其中的酒壓出，入釜中，蒸汁分熱，同時加入些糖色，使酒液的顏色深一些，再裝入酒罈中。由此法做成的酒，香味單純，並不是上等酒。真正良好的酒，都是由攤飯法做成。其法和淋飯法畧有不同，先將糯米用清水浸半月，瀝去漿水，放入蒸桶蒸熟，然後平鋪在竹席上，使它冷却，當冷却至攝氏六十度時，即可入缸，入缸後的手續和淋飯法大致相同。這樣做成的酒，香味極佳，貯藏二三十年之後，味道更好。

紹興酒的好壞，固然和製造時的技術有很大的關係，但是對於四種原料，即米、水、麥麴和酒藥的優劣也有很大的關係。紹興地方製酒所用的水，大都取自該地的鑑湖。鑑湖水質清冽，呈中性，含微量礦物質，水的硬度較高，最適宜於釀酒。關於米的選擇，則要米粒豐肥齊一，色黃而有光澤，量重而質硬，乾燥不潮濕為好。這種米紹興本地也有出產。麥麴的麥，大麥小麥均可，但以無良色黃，肥大透明，乾濕軟硬適宜，無雜質夾入為合宜。至於酒藥，普通有黑白兩種，白藥是在暑天採取未開花的野生辣蓼草，去莖留葉，放在太陽下曬乾，研細成粉，放在秋天，浸出汁水，和早米粉及辣蓼粉等拌勻，再加些陳舊的白藥粉，於是陳白藥粉中所含的酵菌種子便在這新製成的混合物中繁殖起來。黑色酒藥製造方法，大致相同，不過多加一些陳皮、蒼朮之類。製造酒藥是紹興製酒人的一種秘密，父死傳子，詳情從不外洩。

獅子山與烟墩山

水生

在九龍山脈一列排着八個，除了赤望山（即飛鵝嶺）是最高的一個，使人注意之外，最有名的要算獅子山了。該山高約一千六百二十英呎。

獅子山別名很多，如：「虎頭山」、「獅子頭」、「駱駝山」、「鷹咀山」、「禾鐮咀」、「駱駝峯」、「鷄冠峯」、「麒麟頭」等等別名，但以「獅子山」三個字為最通行。

在九龍山岳裡，有一座山叫做「烟墩山」，在獅子山的西邊，是非常很有趣的山。

有人叫烟墩做「燕墩山」，或「比干山」，也有人叫「黑山」。原名應該是烟墩山，「燕墩」，並無意義，只是烟墩的訛音；「比干」是英文譯錢的譯音，英文字有「施放烽火」的意思。烽火是古時邊境的訊號，夜裡舉火，白天就用狼糞燒烟的，故此，應該叫烟墩山較合適。在新安縣志的「山」之部，第四十四條，書曰「獅子嶺，六都龍塘村側，逶迤里許，有一石屹立崢嶸，雲掛則雨。康熙年間，移遷分界在此，烟墩故址猶存，又名烟墩嶺」。故此稱烟墩山較為合適也。

前上海六合路太和大樓粵籍治白蝕鵝掌瘋灰指甲權威

七十萬歲　專科老中醫師　歐威廉

有國府合格中醫執照

有史以來最成功之白蝕專藥

白蝕　即白癜風

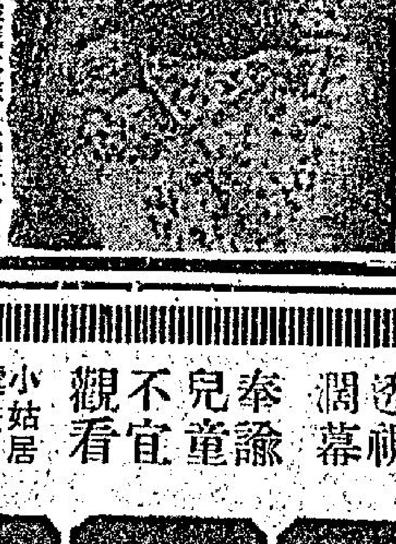
除藥絡續在採用中，國內醫院早經採用，治癒者謝函山積，此藥亦克臻此，寄語白蝕患者，倘非成功，易免誤終生，遺傳下代，對孩童及孤寡貧困，特別優待。

奇蹟

白蝕為不治之症……已逾萬人獲得痊癒……中西人士……稱為奇蹟……敝處優待。

灰指甲　鵝掌瘋

▲欲免冬季皮開肉裂請速就醫▼



白蝕患者……國內外無數患者……▲保持世界最優榮譽卅一年，在世界各國未有更好之特效藥發明前，永遠保持此光榮紀錄。

手掌及指間作癢，皮肉脫水，狀似受傷，不斷脫皮，日久則掌皮枯燥……

奇難皮膚頑症

牛皮癬。荷葉癬。汗癬。蛇皮癬。魚鱗癬。陰癬。繡球瘋。

即腎囊痕癢脫皮，日久起硬殼見血

雖患二三十年　限七日痊癒永不復發

擅治多年久患屢醫不癒之……

歐威廉以根治白蝕及鵞掌瘋而享譽國際卅一年

▲星期假日照常應診

貧病減贈

診所：香港東區波斯富街二十三號（近紐約戲院謝斐道口）。……台灣聯絡站：台南市開元路六十三巷四號門牌

金星　今天四場放映　七彩愛情香艷片　陌生人　甄珍·楊群主角

今天五點半放映　艷舞俱樂部

仙履奇緣

本報廣告　請電話七二七零八洽

東方　快樂　金國　下期金門加入

大映公司轟動全球異色大作第一奇片

狂滿

日本蘇麗安　性感小野貓：安田道代　小澤昭一　大胆演出　聯合主演

狂野不羈！烟視媚行！香吻蠻腰！見者有份！春之誘惑！胆的示威！

日本新潮佳作影片

動人情緒·惹人遐思

艷麗七彩·透視闊幕·奉勸兒童不宜觀看

小姑居處！不慣無郎！寬衣解帶？滿室春光！

三院信譽保証：女人看了，開心開心！男人看了，面紅面紅更面紅！

痴人之愛

故事大胆！演技精湛！鏡頭養眼！

THE DAIRY OF A MORON

最後今天萬勿錯過

一部真正代表法國愛情影片

東樂時間 2:45 4:45 7:45 9:45

美艷女星　瑪丁寶　英俊小生　樂涉　約瑟霍　路達　主演

未婚男女增廣見聞　新婚夫婦可作參考　多年夫婦舊夢重溫

伊士曼七彩

囍新婚樂囍

法語對白·片上中英文字幕

洞房花燭，如魚得水，男歡女愛，樂而不淫

L'AMOUR

晚唱

樂聲今晚九點半優先映

小老信誤入賊穴·大賊頭圖竊國寶

女畫師妙締良緣·藝術館大戰羣盜

限公司發行

槍戰

有趣的人物故事

誰是那個約拿呢？

·文質·

有一間學校的籃球隊，在校際比賽中，屢獲勝利，看來一定可奪錦標，誰知在準決賽中，竟被對方擊敗，球員大呼不值，他們認爲並非球技不如人，祇是球運欠佳，就有人問道：「誰是那個約拿呢？」

那個可憐的約拿，他的名字在舊約和新約聖經上都曾提及，但後來在典故中，竟被指是一個帶來惡運的人。約拿與鯨魚的故事，有很多人均曾聽過，但照舊約和新約聖經上所說，並沒有講出那是一條鯨魚，祇說是一條大魚，在約拿書第一章第十七節所載：「耶和華安排一條大魚吞了約拿，他在魚腹中三日三夜。」在馬太福音第十二章第四十節所載：「約拿三日三夜在大魚腹中，人子也要三日三夜在地裏頭。」

在舊約的約拿書，據說並不是由約拿本人所寫，是講及那個名叫約拿的人，他是書中的主角，那書是在耶穌誕生之前三四個世紀由一個希伯來人所寫的，有人相信所寫的是一個眞實的故事，但也有人說，那不過是一個寓言，那個故事所敍述的，是多過一條大魚能否吞下一個人，或是一個人能否在魚腹裏生存三日三夜。

第一件事要注意的，約拿曾違背上帝給他去做的事。上帝叫他往一個名叫尼尼微的城市，勸在那裡的人遵守上帝的誡命，不要再犯罪，否則上帝將把那個城市所有的人消滅。約拿熟知尼尼微，他憎惡那個城市的人，他認爲上帝不必顧慮在那裡的人，所以他就依照上帝的吩咐而自行想越過海洋到別的地方去。

在航行中突然發生大的風浪，船快要沉沒，這是所有在船上的人都意料不到的，他們都希望風平浪靜，有一個愉快的旅程，在他們中有人認爲一定有一個人做了壞事，就着各人作自我檢討，是否有犯本人的神明，而致惡劣與帶來惡運。

那個忠誠的約拿自認自己的罪，是違背上帝的命令，各同船的人認爲這就是他自動叫在船上的人把他拋入大海中。在約拿的故事所講，他被拋落海中之後，風浪就平靜了，約拿得到一條大魚所救，不致被溺斃，魚吞他入腹內，在三天後將他吐出來，放在乾的陸地上，約拿完全無恙。

上帝給約拿第二次機會，這次約拿遵從，再去尼尼微城，尼尼微的人民都相信約拿所講的眞神，那裡的國王受約拿的勸告，率他的國民所以約拿是在聖經上所誌及他的數士之一。那個講及他們不敢再犯罪。約拿是想教導在耶路撒冷的人，他們應該把他們對上帝的認識和上帝的誠命傳到對祂沒有認識的人，甚至他們所不喜歡的人。其實我們也不應當「約拿」是在成語中被指爲帶來惡運的人。

約拿自動叫在船上的人把他拋入海中

司機與警察間的鬥爭

美國公路的雷達大戰

·小兵·

在美國多數人祇注意到國家與國家之間的力量均勢，競爭甚爲劇烈，但是沒有注意到同樣競爭激烈的是汽車駕駛人與警察的鬥爭，管理公路州警與那些開快車的司機，展開了雷達大戰。

這一場雷達大戰，已打了廿年，是在第二次世界大戰結束後不久開始的，那時公路上的警察，知道新發明的雷達是可以運用來捕捉那些開快車的人士，當他們用一個小型的雷達裝置，發出高頻率電波，及作有時間的間歇停止，收回電波，就能確定了一輛汽車在開快車，以前巡邏電單車幾分鐘完成的工作，雷達一下就完成了，開快車的人被抄牌落案控告。

雖然這經過兩年的時間，才被交通法庭接受爲控告開快車的證據，到底警察是勝利了，他們抓開快車的人，易於反掌，不過對方並沒有惑懸了多久，又再被破法了，因爲戰時的戰鬥機飛行員，知道運用撒大量錫箔的在空中，干擾雷達，這個儀器就無法分辨敵我，幾乎在一宵之間，交通警察與汽車駕駛人的力量均勢，又一面倒了。人們把錫箔放入汽車的輪軸蓋內，果然能干擾了雷達，他們能逃避抓快車，而雷達偵察器抓不到他們的証據，逍遙法外。

不過，美國警方是不肯屈服的，他們集合第一流的科學研究家工作，發明更爲精細的超級雷達偵察開快車的系統，那些安放在汽車輪軸蓋的錫箔條，不能施展法術了。巡邏公路的州警又再恢復佔上風，汽車駕駛人又好像一個坐着的目標，任由警察捕捉了，事實上有一個時期，似乎警員可以永遠征服開快車的司機了。可憐的汽車駕駛人，祇好一張子以時速五十英里以下，在公路上開他們的汽車了。

然而道高一尺，魔高一丈，科學進步永遠是不停止的，公路的雷達戰爭一項最具科學歷史性的突破障礙，是芝加哥城一間儀器公司發明了「雷達塲發現器」。這個貨品是一項奇迹，它的售價僅爲美金廿九元九角五分，把它裝在汽車前面的擋泥板，當汽車駛入雷達控制的地區，此具小儀器就會發出「胡胡」的警告聲音，告訴汽車駕駛人，把速度減至限制的時速之下，他就不致於被公路交通警員抄牌了，而且它很早就發出一陣警告的通知，司機有充份的時間把行車的速率減低避免被捉。

不久，警察又祇好放棄這一個偵查開快車的方法，俾再研究另一道法寶，由此可見「戰爭」的激烈，後來，交通警察又利用新的技術學，對付開快車的人，發明一種更好的雷達，此時發出X電波，過了片刻又發出Y電波，這個「雷達塲發現器」是不能對于兩個電波的，汽車駕駛人不能負担兩具以上的儀器裝置，於是又是許多汽車駕駛人紛紛被抄牌檢控。

汽車駕駛人則未認輸罷休，他們研究警察在用雷達察出開快車，是用無綫電通知電單車警員立即在路旁截出抓人的。至少要追半英里把汽車趕上，司機想到用無綫電干擾器。於是汽車駕駛人，又再站在上風的一方面。警察經過一個時期，總算想出辦法，在他們的警車與電單車之間，實行以電話作爲聯絡，在這一場雷達戰爭中，警察突然又扭轉局勢，佔在優勢地位。

這場公路上的雷達戰是激烈的，不過，有些地區駕駛人不必出到這一度詭計，明白情形的汽車駕駛人，是規規矩矩地通過康納狄吉州，紐約州一部份地方，洛杉磯郡及伊里諾州北部的若干地區，在美國的其他地區，一個汽車駕駛人就會想到用上述的「拉提拿陷阱」的技術，及預備應付一些可以估計到的冒險了。如果敢於打賭一部交通警員還未使用對抗汽車駕駛人的雷達及其他技術限制，司機仍可以不理速率，順利通過若干地帶前。

最近紐約州楊卡斯城的男子約翰魯巴，實際觀察所有公路上的速率限制，而未被警察抓到。他完全知道如何「避現趨吉」，他在時速卅英里限制的地區，以時速六十英里飛馳而過，未被扣留，因爲警察未能破他的干擾雷達裝置，當他的更爲現代的反雷達開快車儀器時，戰勝了警察雷達設備，他甚至在時速廿英里的限制地區，抓人最不留情的地帶，亦能順利通過。不過，警察與汽車駕駛人在公路上的雷達戰爭尚未結束，可能雙方使用更厲害的「武器」，即使警方佔優勢，汽車駕駛人永遠是不肯放棄鬥爭的。

拉關係

·王凝·

也有些這樣的同事，他因爲受到公司的器重，所以對其它的同事，不免有點傻傲感。如果你識撈，雖然不一定要去巴結他，但想使他對你有好感倒也不是易事，因爲凡有傲感的人，自以爲高人一等，當然難以親近。

有位朋友他在這方面做得百分百成功，而且做來天衣無縫。他不是用奉承的話去跟對方打交道，而是用滿足他傲越感的辦法「討好」他。朋友的辦法是向他借錢！

「有冇攪錯？向他借錢，到他？」不錯，事實是這樣。不過借錢得要有技巧。那就是用「誠懇」的態度，向他訴願求貸小額的錢。

比如，你下班的時候，失魂落魄的向他說：「某兄，朋友突然約我喝下午茶，我身邊祇有十塊八塊，能借我二十塊嗎？」有傲越感的人會這樣想：這傢伙眞差勁，身上竟然祇得十元八塊。我借給他不過二十，算了也沒關係。反而因此我會多一個「借戶」，於是，他「慷慨」拿二十塊給你的時候，優越感大大滿足了。

第二天，你馬上將這二十塊還給他。並且還說：「李蘭老兄昨天幾乎被你救我出醜呢。」這幾句不着痕跡拍馬的話；這種天衣無縫巴結手段，那些自以爲高高在上的人一定十分受用。

有一點要記着的，就是你祇能向對方借小額的錢。不然你會給「托手踭」的！

情婦秘史

·夏綠蒂·

一、女人是魔鬼

我是個單身漢，當我躺在床上的時候，便會想到過去我所認識的那些女人，其實，這些女子，與其說是女人，倒還不如說是鬼來得更爲恰當，她們有的時候，是神色飄忽，令你無法捉摸，但是也有一些，倒是眞的可以使你獲得無比的快樂。

有許多人，他們的一生使是一直陷入這些女人的手中，也可以說他們的一生，都被這些女性的魔鬼所左右。

就以我個人來說吧，我是常常會被女人的微笑，被女人的大眼，甚至於是被女人的胸部所吸引，還有，最爲令我難忘的則是她們的吻，她們的香氣，因而使我們獲得兩性間的奇異高潮。

有的時候，當我們沒有辦法，獲得眞實的女人時，我們又會在我們的牆上，掛上一個美女的圖片，從它們的嬌美的軀體上，我們同樣的也可以獲得精神上的滿足。

說起來，你也許會不相信，那便是如果你是一個畫家時，你對於這些奇異的美女圖片，又會有着特別的反應，比方說，如果你是一個雕刻家，你會把她的胸部描繪得很大，如果是個畫家，你想使她表現得更有力氣的話，又可以把她的眼睛，畫得寬一點，總之，每一個美女 [illegible] 筆時的想像力來決定的。

如果一個畫家，一心要使這個美女圖畫上獲得特別的滿足，他便會特別強調這幅畫的尺碼，尤其是要特別強調這個女人的胸部，臀部還有大腿。

假如你是眞的有一個這樣的鬼魂來做你的情人，在你的生命之中，你是一定可以獲得很大的快樂及最大的滿足。

不要以爲每一個女人都可以使一個男子獲得滿足，實際的情形，倒又絕對不是如此，因爲有的女人是魔鬼，但是，也有一些女人，她們本身，却是非常正派的人。

有的人欣賞裸體的女人，但是也有人喜歡穿了衣服的女人，事實上，有一個穿了衣服的女人，有時的確是要比一個裸體女人要吸引人，又有的人，同樣的也是喜歡年輕的女人，也有人喜歡年紀比較大的女人，如果你問我，到底喜歡那一種女人？我可以坦白的告訴你，我還是喜歡年紀比較大的女人，因爲祇有這樣的女人，她們才夠風情。

有的人說，男人是追求女人，對於這一點，我的看法，却又是絕對不然，你要知道，既然我把女人形容成魔鬼，那麼，你便應該明白，魔鬼是追人的，尤其最祇說男人是去點 [illegible]

你知道嗎？

拯救比薩斜塔的辦法

·韋明·

義大利政府爲拯救比薩斜塔，在年前曾懸紅一萬美元，徵求方法阻止比薩斜塔繼續傾斜，因爲據意國的科學家估計，如果照目前的傾斜率計算，十年傾斜四分之一吋之比薩斜塔，到了二一〇〇年的時候，它就會因傾斜度過大而倒下來。

比薩斜塔，至今已有八百年歷史，它的重量是一萬四千五百噸，它是義大利「國寶」之一，又是全世界八大奇跡之一，所以每年吸引成千萬計的遊客由世界各地前往，帶給意大利不少金錢，所以關於它的安危，比薩市的人非常關心，可是到目前爲止，儘管有一筆鉅大的賞金，但仍未有人想出眞正有效的方法去拯救這個病危的老病人。

幾年前，義大利成立了一個「比薩斜塔安全委員會」，專司研究拯救比薩斜塔之方法，徵求世界上任何人提供有效的拯救辦法，除懸紅一萬美元外，若方法被採用後，那人更可被封爲「比薩榮譽市民」。

自通告發出後，「比薩斜塔安全委員會」每天就收到四方國家專家們紛紛提出的辦法，但這些方法不少是脫離現實，故已被該委員會拒以執行。

例如，最近倫敦一位自稱爲專家的男子，就曾建議在斜塔傾斜方向的比薩城以起一具強力的風機，夜以繼日的向斜塔吹去，以求把它吹正。而另一個英國工程師湯威有拉則建議斜塔傾斜的一邊用起重機吊起，再放在新的地基上，但是比薩市長認爲這兩位英國專家熱誠有餘而實際不足。

在美國擁有十九間冷卻器工廠的一個商人，在斜塔附近地下藏入冷卻綫圈，使塔下土地凝成冰塊，照他的估計，塔的地基改正一吋，塔的上端就可拉後八呎，這樣塔的傾斜也就解決了。亦有一位美國大學教授馬爾榮則表示泥土的水份抽乾，沒有塔地溼，泥土便會下沉，在此時就可改變該塔的傾斜度，但同樣這些方法亦被認爲不切實際。

除了上述外國專家提出的辦法外，義大利專家及市民所提出的拯救辦法竟然多達一萬多條之多，但是由於種種原因，都不被採用，現時在每年的六月十九，科學家就接着傳統往比薩實地測量它的傾斜度增加的紀錄。

萬花筒

甲由生呑贏官司　猛獸可祭五臟廟

·紫雲·

談到世人的飲食，是不乏趣事的。如果告訴鄰人說，打算把自己所養的一隻狗宰殺，供作晚餐菜餚，排的鄰人也許會被你嚇上一跳，但他本人則可能愛吃馬肉，世人對馬肉的厭惡程度則不及厭食狗肉之烈。在第二次世界大戰期間，比利時和法國境內曾有馬肉出現市面發賣，在英國境內，也有人吃馬肉，在蘇俄西伯利亞地區，結婚吃午餐而沒有一碟配以馬肉香腸的飯，則難免有菜式不全之感。

多數歐洲人對馬肉懷有厭惡的偏見，這種偏見可回溯到八世紀時候的一名天主教皇，他不准教徒吃馬肉，藉使他們跟在盛典宴會場合烹飪馬肉進食的異教徒有所分別。

假使在美國餐室裏面發現甲由，你也許會想到把它給你的商家。其實，甲由是吃得的。美國人宋因爲菜來這老闆一隻死甲由的，被告的辯護律師則當庭把甲由吃掉，証明甲由對人無害，結果，官司卒由被告打贏。

美國營養學家白克寫有一本名叫「食物與社會」的新書，許多世人對食物的奇異態度，書內曾加說明，其中並說：「古羅馬人迄今仍相信甜菜根有助於醫療貧血症。」白克認爲：「白風菜也沒有醫治黃疸病的功效。」白氏說：南美洲巴拿圭境內有些部族愛吃美洲虎的肉，藉使自己強壯，勇敢，行動迅速。印度阿薩密省的人，愛吃老虎肉，何嘗不是爲了同一原因。日本的倭奴族人，認爲海獺善忘，因而不肯吃海獺肉，深恐吃了會喪失記憶力。

獅子是森林之王，吃獅子肉，有些主婦會把獅心給丈夫吃，好使丈夫壯健如獅。白克博士說：這種信念跟非洲阿薩族曾長卡斯帶日觀念一樣錯誤。在十九世紀時期，非洲阿薩族的酋長英人查理士麥卡斯，吃掉他的心臟，以吸收他的勇敢，但他並不是勇敢非凡，便殺計。如果想吃美洲虎和美洲豹的肉排或者想喝熊肉湯等，則你勢須前往西德波庫市到某間餐館裏去。這家餐館的主持人 [illegible]

兩位情夫左右逢源

華德與姬娜

·陳干·

前陸軍部長卜洛佛穆，自從那一天在亞士托爵士的派對裏，在泳池傍和姬娜邂逅以後，便一見鍾情。翌日，他便在倫敦的辦公室直接搭話給姬娜。

關於姬娜和卜洛佛穆後來短暫的戀史，在審訊華德一案的時候，很多英國報紙，詳細報導。其中有突出，出乎一般人的意料之外。下面將有交代。現在只將華德扯皮條的背景先作簡要的交代。

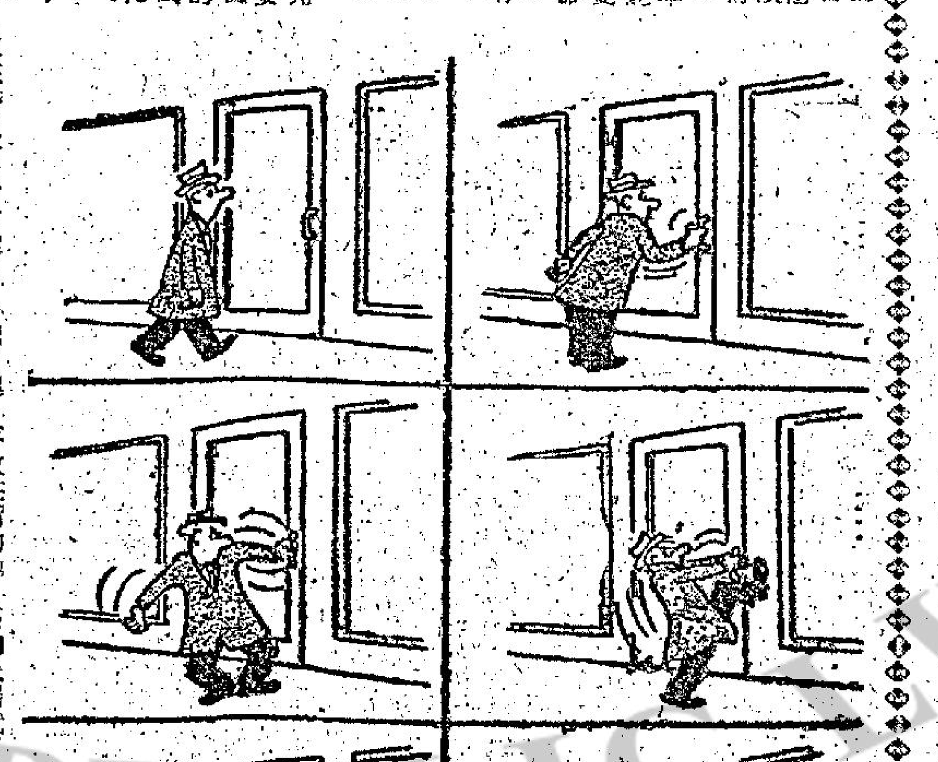
姬娜後來對人說，當她和卜洛佛穆在華德的寓所裏，纏綿恩愛的一段時期，她和蘇聯駐英大使館的海軍武官伊凡諾夫依然保持聯絡，而且伊凡諾夫也常常在華德寓所與她去幽會。現在姬娜在她的自傳裏透露，伊凡諾夫的確是一名了不得的男子漢，顯示伊凡諾夫使她滿足到了高度的滿足。

但是卜洛佛穆却不知道，他和華德交往，由華德介紹姬娜給他認識的事，已被英國的保安部查悉。其實，當時華德與蘇聯海軍武官伊凡諾夫的友誼關係，早已受保安部人員的監視。

因此隸屬於國防部，專門偵查外國間諜在英國活動的反間組織保安部，便行文以密件通知前國防部長卜洛佛穆，說蘇聯武官伊凡諾夫藉著華德的關係，向前國防部長卜洛佛穆剌探英國的國防秘密。後來他們發現華德扯皮條，把姬娜介紹給卜洛佛穆，便更加着急了，因此便通知內閣的秘書。內閣秘書布魯克接到了這消息，便立即與卜洛佛穆密談。前陸軍部長卜洛佛穆將想不到他和姬娜的關係，竟受保安部門的人員所注意，因此即立採取行動，切斷他與姬娜的關係，而且切斷了以後，本來他和姬娜的關係是很短暫的，便再不敢與她來往，連華德也避不見他了。誰也料想不到他的一段短暫的艷史，竟破壞了他的事業，不得不自行引咎告辭，而華德則竟然自殺。

可是事情的演變並不如一般人所預料那麼簡單，卜洛佛穆雖然切斷了與姬娜及華德的關係，但華德依然是與蘇聯武官伊凡諾夫來往，故保安部的人員，依然監視華德的行動，當然也跟蹤那位蘇聯武官伊凡諾夫。華德常常在上層社會裏走動，那蘇聯武官利用華德的社會地位，接近高級官員，甚被懷疑利用機會刺探英國國家秘密的可能性，是不能抹煞的。

監視華德，當然也連帶監視姬娜。當時姬娜經常與兩名西印度籍島移民，黑人荣奇哥頓及約翰，艾芝金厄來往很密。那兩名西印度籍島的黑人，據說俱與姬娜發生過關係，在同一的時間，應付兩名情夫，雖然左右逢 [illegible]



西洋漫畫選

人海傳奇

他到底是甚麼人？

——一個人在醫院裡面療養，突然有人推開他的房門，站在門外……

（六）

·上官寶倫·

正當他說到這裡時，護士小姐進來了，那個醫院的保安人員，是迅速的跑了出去。

這一夜我沒有睡好，那個女看護曾經將我罵了一頓，原因是我的血壓又高了，夜間的看護，更說我的體溫也高了。

至於我要出院的日子，則是越來越遠，看樣子要再等好幾天，也未必能夠等得到。

又過了幾天，那個保安人員，來了進來對我說：「本來，關於那個故事，我是不願告訴你的，不過，我既然說了一半，便應該將全部的故事完全告訴你。」

我一聽，立即催他道：「請你快一點說。」

他說：「我曾將那個箱子裡面的泥，拿了一些去送給我在化驗室中工作的朋友化驗，要他看清楚這些泥到底是甚麼東西，你猜化驗的結果是甚麼？」

我當然無法猜得出來。

他說：「那些泥是從墳墓裡面帶出來的。」

我聽了他的話，心跳個不停，我眞不明白，他爲甚麼要把這個故事告訴我。

「因爲當他化驗的時候，發現其中有一些細碎的石塊，原來那些石塊，實在便是墓碑的石頭，另外，在泥土裡面，還有着一些骨頭的粉末，你知道吧，墳墓裡面，每隔相當時間，總是要把棺木挖了出來，將骨頭放到一個死缸裏面去的。」

這就是他所說的故事，可是，爲甚麼會有這樣的事情，我更從來也沒有聽到別人解釋過，至於那個小個子的人物，我更是再也沒有見過他。

我那些自以爲非常聰明的朋友，則認爲那個前來嚇人的人，一定是一個心肝不良，天生喜歡嚇人的人，他爲了要達到他的目的，所以才會不擇手段的，戴上了假的面具，跑到了醫院去嚇人，因此，才有兩個膽小的病人，活活的被他嚇死，我的朋友更說，他所以隨身帶着那些來自墳墓裡面的泥土，更足以說明他是一個變態心理的人。

這種解釋，表面上看起來，好像是非常的合理，然而我對於這一點，卻是一點也不相信。

然而，就我個人的看法，我認爲那個假冒醫院理髮師的人，一定是想進醫院而又沒有機會，因而才會想到了這個辦法，我想他是利用這個辦法，混到了醫院裡面來，至於患心臟病的人，則因爲一時驚慌過度而告死去。

至於我，我是這樣想，幸而我是一個心理比較正常的人，我知道如何去分析事物，如果當時我見了他，而又讓他進了我的病房，那麼，讀者也便沒有辦法看到這個故事了。

今後我將會一直在想：他到底是甚麼人？

——本段完——

新款毛衣　男女童裝裝
花式新　尺碼齊
價廉物美　換季合時
台灣民生物產公司：九龍尖沙咀彌敦道一百號（東英大廈）　北角分店：英皇道壹三五至壹四三號　旺角分店：荔枝角道廿二號（東興大廈）　分銷處：灣仔分域街（東城戲院商場）東城禮品

分類廣告

商業

漏水
閣下樓宇天台土庫等如漏水請電K200103永榮防水工程公司即派員到府免費查勘設計本公司防水工程經驗豐富採用新強力防漏膠在十秒內即止漏水歡迎試驗大小工程免費保用五年

手相
今由日本返港名掌相術家外 田碧
與田碧同學 經驗三十餘年 館在彌敦道697A二樓 三樓大廈客廳 時至三時 每日照常會客 星期日休息

日本「新奇」牌高眞空迴旋泵
總代理 偉登洋行
電H二三三八八九

聘請
聘兼職推銷員
永安祥百貨有限公司擬聘兼職洋服絨料推銷員數名待遇優厚每月收入可達千元有意請到永樂街十三號二樓麥洽

招租
鋪租
電器道水電齊租500 每日下午二至五上址洽
寫字樓租
中區利源東街有寫字樓出租設備齊全即可辦公 適合各行生意 電H二四九五〇三

壺中人　由台返港
命相 風水 測字
洛克道本德大廈（鑽石酒家對面）七樓（6）A座 電話七六〇二〇六四 每日下午二至六時候教

德國名廠愛樂牌自動電熱水器
即開即熱·精巧美觀 控制自如·安全可靠
總代理：百年有限公司 九龍彌敦道387-B號平安大樓

丁士威 Westinghouse 自動洗衣機
牌子最老·信譽最好 性能超卓·優點最多

中聯搬屋公司
港717922　710725
九672608　667301

香港商科語言書院即招日夜各班新生·電話859364
英文專修班·中英會計班·商業全科班
裁剪全科班·中英翻譯班·中文應用文
數理化專修·英文速記·葡文·拉丁文
成本會計·銀行會計·商事法 香港稅例
九龍旺角彌敦道591——603號廖創興銀行大廈五樓
英婦 速成天日日夜成班會上新收班話課多內
立案·香港商科語言書院·安德烈博士主理 旺角彌敦道607號新興大廈三樓 電858440（大人公司對面）

招生

徵求
收買靚廠 本人快付現卅萬收買一間官造紙工廠投資少 電七二〇〇K七八六二 九六

醫藥
祖傳中醫岑子明
古方專醫一服見效
腦
記憶退化 精神恍惚 心跳失眠 神經衰弱
青年用腦過度 失眠善忘 腦弱健忘
頭暈 頭痛
耳鼻喉
鼻塞 鼻涕 鳴 聾 腫 痛 血臭
一切喉症 保証速愈
尿病
小便刺痛 一切尿病白濁 保証斷根
香港醫館：灣仔軒尼詩道三六二號三樓（即天樂里口斜對面） 早九時至晚九時

63喜臨門
機件良好 牌保全照 身白頂 無字頭 車牌 試車K-683368

鈴木各型舊車 特價發售
代步舊車
首期$100
勝利車行

出讓

香港商科語言書院 招生
立案 安德烈博士主理·即招日夜新生 電話858440
英文拼音·日文·德文 英婦會話·法文·國語·簿記 西班牙文·打字·珠算·信札
劍橋大學英文 文憑 電腦 專科班 出入口文員 TOEFL
旺角彌敦道607號新興大廈三樓（大人公司對面）

祖傳中醫岑子良
古方專醫一服見效
濕骨
胃痛 氣痛 病痛
（保証一服斷根）
筋骨痛 腰骨痛 手腳痛 頭風痛 胃氣痛 胃酸過多
香港醫館：灣仔軒尼詩道三六一號三樓（即天樂里口斜對面）
診金：早九時至晚九時 星期日下午休息

祖傳四代中醫岑國良
古方專醫一服見效
耳鼻喉
耳聾 耳鳴 鼻塞 鼻涕 血臭 喉痛
一切喉症 保証速愈
尿病
小便刺痛 一切尿病白濁 保証根治
以上各症 最新儀器檢驗
九龍醫館：深水埗荔枝角道三三〇號二樓

皮膚救星
專醫劉青龍 謝白玉
鮮白蝕
頭瘋 秘傳 香港 白蝕 臭 最快 痔瘡 等 皮膚 最易 斑 痘
醫館：九龍青山道一一四號四樓（近巴士公司）

……是徐某人　一一四　倒楣的
商業第二台　今日下午四時

鑄劍潭

長篇武俠連載小說　諸葛青雲著　田吉畫

第五十五章　鬼蜮難防

尉遲玄點頭道：

「好在這事情對本閣是有益無損，咱們不妨樂得爲他查探一番。」

戈如壽蹙眉一毅道：

「今宵的事，你還要……？」

尉遲玄毅然點首道：

「今宵之事，照預定計劃進行。」

戈如壽道：

「你不怕那斯開風趕來干預？」

「他又不是神仙！」尉遲玄接道：「只要咱們做得秘密一點就行啦！」

戈如壽冷冷一笑道：

「你呀！總有一天，會死在娘兒們的褲襠中！」

尉遲玄笑道：

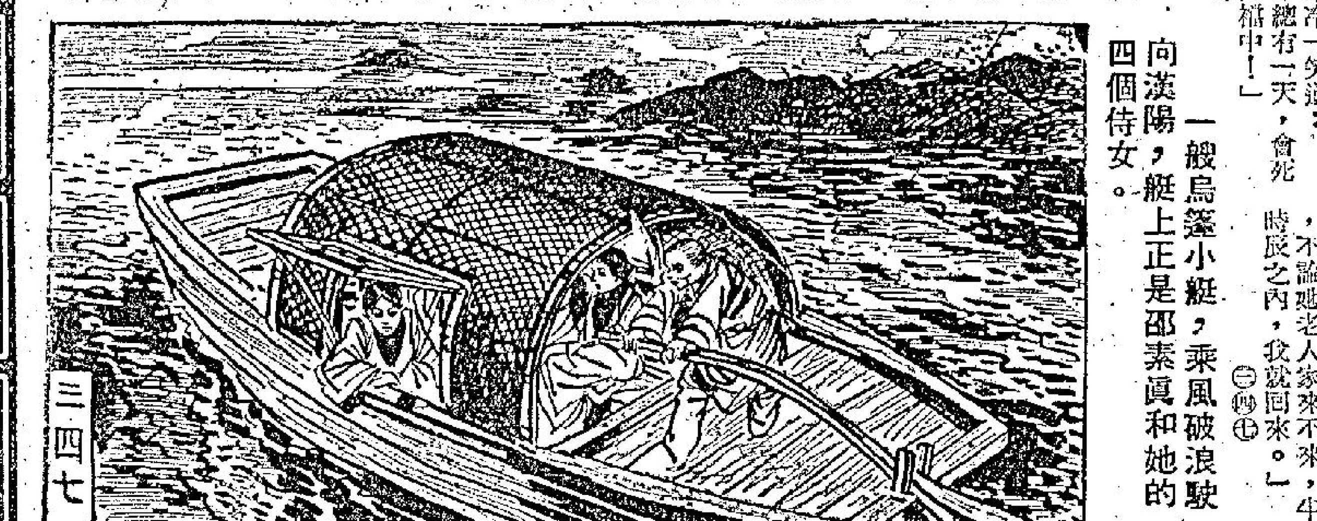
「夫人，請別忘了，這也是公事。」

胡剛含笑接道：

「公事也罷，私事也罷，二位，咱們還是趕進城去，找個清靜所在，先發足精神才是正經……」

這三位離去之後，那躺在碼頭邊呼呼大睡的苦力，也翻身而起，躍離碼頭，向城內走去。

當日，薄暮時分。另一艘烏篷小艇，又乘風破浪地，駛向漢陽。操舟的是一位白髮如銀的青衫老嫗，別瞧他年紀大，但却是運槳如飛，臂力之強，絕不下于年輕小子。


三四七
一艘烏篷小艇，乘風破浪駛向漢陽，艇上正是邵素真和她的四個侍女。

小艇官艙中，一身儒裝的邵素真，正斜倚窗前，臉色凝重地眺望江干景色。

她那四個侍女，愛月、惜花、劍俐、琴心等人，也默默地靜坐在一旁，但她那兩個得力助手，「一統陰陽」梁保元和「八卦神掌」廖文雄二人，却並未隨行。

小艇到達漢陽之後，並未靠岸，却沿着漢水，逆流而上，也許是逆水行舟之故，速度也緩慢得多了。

夜幕已垂，漢陽城中，已是萬家燈火，但這烏篷小艇內，却仍然是一片淡黑。

沉沉夜色中，愛月首先打破沉寂道：

「小姐，今宵，舵主是否會來？」

邵素真輕嘆一聲道：

「誰知道呢！」

琴心插口問道：

「小姐，您不是說過，舵主三天之內，一定要到龜山來的麼！」

邵素真「唔」了一聲，琴心接道：

「可是，今宵是第四天了哩！」

邵素真蹙眉一歎道：

「琴心，別煩人，好不好？」

艙中又沉寂下來，一直到小艇穿龜山腳下，邵素真纔上臨江的懸崖時，那首先發話的愛月，才傳音說道：

「小姐，我陪你去。」

邵素真傳音答道：「不必，不論她老人家來不來，半個時辰之內，我就回來。」（三四七）

李鴻章

歷史小說　長篇連載　今聖嘆著

一五八：若聽吾言那有今日

查抄房屋的諭旨，係十月初二日下給議政王、軍機大臣的。恭王在九月三十日擒載垣與端華，同一天就派醇王與睿王去密雲捕肅順。在查抄肅順家產之先一日的十月初一日，便急不及待下諭「即派恭親王奕訢爲議政王，在軍機處行走」，所以這初二的諭旨，便是頭一道下給議政王的。可以說從九月二十九日下午未時起，兩太后偕小皇帝同乘黑布轎入德勝門返宮起，經三十日、十月初一和初二日，共三天半，已經做到了全部政變希權應做的重要事情，不可謂不快。而肅順在熱河「蓋造房屋，年餘尚未完工，所蓄貲財，諒必不少」的話，證明西太后早有了「耳報神」，做了「特別調查」工作。而且還特別聲告熱河道台、承德府知府、熱河行宮總管須一一指出，不得隱匿，否則將來一經發覺，定當重治其罪。

這位二十五歲新寡的少婦太后，用心之細，和週密之有步驟，抓時機，都屬一甲第一。

傳說肅順的姬妾，在咸豐帝死前和死後，都得罪過慈禧，所以有此抄家的一着。但載垣等三人中，肅順才最大，兩后恨之最深，當係清算。肅順械押入京，也囚禁在宗人府。他見到載垣和端華，他氣憤之餘，瞪大了兩眼，對住這兩位同黨直頭叱道：「早聽我的話，何至於有今日！哼！你們倆！」

「事已至此，不用再說了。」載垣見肅順械至，忽作此言，心中老大不忍，也追悔莫及。

肅順本在咸豐帝死前，來日在熱河見帝對慈禧熟心把權，甚不滿意，便曾勸咸豐帝下手，但咸豐因她生有獨子，亦甚不忍。後來肅順和載垣端華，大概爲了帝死後西后爭欲垂簾，有心要去掉她，而垣、華二人獨住了這個計劃，所以今日大家作了階下囚，故有互相埋怨之語。宗人府械押看守者不止一人，此語遂傳過北京。若肅順在熱河除西太后之計劃得行，則中國近代史的同光二朝，几四十七年，一定不是後來發展的樣子。

有一點，肅順和他的黨派者議政王恭親王相同的，則是繼續一心一意重用漢大臣曾國藩、李鴻章、左宗棠等。所以辛酉政變後，於平太平天國之大計，絲毫沒有變更，抑要拜恭王之賜。後來到了民國，始終人們對恭王的歷史沒甚麼微詞和不好的批評，也是爲此。

三人既因，他們的政敵周祖培、潘祖蔭、趙光等，便在恭王「前議政王」，已而看出西太后的最後目的是「垂簾聽政」，而他現在已是反對派擁權成功的領袖。爲祖宗之大法計，則此時恭王實有權位可以對付一個婦人，他已經是議政王大臣、軍機處行走（先例，是親王不得入軍機），咸豐皇帝之異母弟，新帝的叔父，而又新近訂約退去了英法聯軍，安定了京師的第一功臣。但他却居然爲了保祿位和來的政治生命，命這幾個已結太后求榮的大臣，來疏請垂簾，而且集會密議，蹤置三顧命因臣。「然而我朝祖制，重顧命之臣，大行皇帝升天才三個月，他們行事並無大錯。」恭王已想到這點。

阿福自白記

四二一：玫玫出獄謝溫情

「人間若無溫情，便是禽獸世界。」

這時，外邊叫來的菜，送到了，契媽知道玫玫最歡那幾味，端上來都是對玫玫胃口的菜。契媽不斷夾菜給玫玫：「你試試這一味油鷄，怎樣？」

「好極了，契媽。」

「有很久沒有吃鷄了？」

「算不清多少日子。」

契媽露蔻絲夾排骨給玫玫：「你試試排骨看，這排骨，清炸的，排骨必須清炸，加麵粉炸，便失真味。」

「我最喜歡這一味。」

「排骨你喜歡，肥豬肉你不喜歡。」

「看地方，看環境，在獄中呀，肥豬肉一樣當寶貝。」

契媽說：「我不能吃肥豬肉……。」

「怕太肥？」

「倒不是怕肥，而是醫生說的，說我脂肪太多，不可再吃肥肉。」

「醫生的話，不可不聽。」

「不聽醫生的話，何必看醫生。」

「看醫生就要照醫生的話辦事。」

「這才能對健康有助！玫玫，看你瘦成這個樣子，在獄中可曾生病？」

「有過病，在監獄中的好處是醫生不用化錢。」

「指大病？」

「小病，傷風咳嗽的病，就要自己支撑了。」

吃好飯，我遞上一枝烟，給玫玫：「契姐，你食烟……」

玫玫搖搖頭：「戒掉了。」

「戒掉了香烟？過去你不是說過什麼飯後一枝烟，快似活神仙？」

「坐監就戒，勢必戒成，不戒也要戒呀，沒有香烟。」

「探監人有沒有送你香烟，能食用多久？」

「沒有烟，不吸烟，成爲習慣，戒得自然。」

「係咯。」

「契姐，有人話戒掉香烟會發胖，怎麼你反而瘦了？」

「戒掉烟發胖，是指營養好之人，在獄中戒烟，怎會胖？」

我阿福想，有些人戒香煙不掉，何不作入獄戒香烟的打算呢？玫玫不是戒掉香烟了？從前玫玫抽烟，一枝接一枝，甚多吧女如此，而今玫玫和香烟斷絕了關係，能不歸功於坐監？坐監就戒絕壞的嗜好，不要說香烟，大烟都戒得掉。坐監出獄的人，統稱「改過自新」，有道理，戒掉嗜好，不壞嗜好，名符其實是新人。

此後，玫玫不敢販賣假美鈔，應毋庸議，連香煙都不抽了，當時，玫玫要抽兩包煙一日，個幾洋錢一包，每天消耗兩個幾，一個月算下來是八十枚，一年九百六，近乎一千，一年省一千，十年省一萬，還沒有加上複利計算，利滾利，二三十年下來，在玫玫到契媽露蔻絲的年齡時，已經可以有幾萬銀，那便是戒掉香煙之所得，可見得「細數不可常計」之俗諺，至理名言。玫玫不抽煙，我和契媽在抽煙，吃得太飽時，需要一枝煙在手，其樂無涯。

虎擲龍拿

近代歷史小說　鐵嶺遺民

第七回：陽海好音來　越山寇患遙

東風送爽　北雁離群

孫烈臣說道：「既然如此，我去報告大帥，希望四爺見到大帥，先提出這一點，使大帥能放下心。」

曹銳無可奈何，紙得答應，當天晚上，果然張作霖特邀曹銳討論正事，在座紙有孫烈臣。曹銳先說道：「雨帥，我的意思已託賀芳兒告訴你，直奉本是一家，奉軍也就是直軍，分甚麼彼此，留在關內奉軍不用撤吧！」

張作霖看看他，問道：「四哥，這是你的意見還是三哥的意見？」

曹銳硬着頭皮說道：「當然是三家兄的意見，我的意見怎能作數？」

張作霖說道：「好的，既然三哥能說出這種話，是見他真把我當骨肉兄弟一樣看待，我倒有幾句心腹話要同四哥商量。」

曹銳說道：「雨帥你請講，我能答應的就答應，不能答應的也可以去報告三家兄核奪。」

張作霖笑道：「我要說就談吳佩孚那小子的事，他現在已是兩湖巡閱使，地位與三哥同我一樣，也是大帥了，他就該去巡閱兩湖，專任兩湖巡閱使才是，怎麼又兼任着直魯豫巡閱副使，自從民國成立以來，有沒有一個巡閱使兼任巡閱副使的事，兄弟年輕，未曾聽說過，四哥你大我十來歲，見識閱歷都比我多，有沒有遇過這麼一個怪官職。你說。」

曹銳紅着臉搖搖頭。

張作霖說道：「吳佩孚担任兩湖巡閱使，還要兼任直魯豫巡閱副使，我想不出有甚麼必要，唯一的理由就是留此地步，有一天接任直魯豫巡閱使。」

曹銳頓時吃了一驚，身子不由得震動一下。

張作霖笑了一笑，說道：「四哥，你放心，有兄弟在，決不容吳佩孚篡位的。」

曹銳此時啼笑皆非，不知怎麼接腔好。

張作霖說道：「不過呢？吳佩孚當一天直魯豫巡閱副使，總是三哥同四哥的心腹大患，但是，三哥旣礙於情面，又畏吳佩孚的惡，不敢免他的職，你回去同三哥說，就說是我提出的，一切責任都推在我身上，吳佩孚如果不服，我來對付他。」

曹銳明知道這一條件未必能爲曹錕接受，但此時也無勇氣提出反對，同時內心也在希望，真的能藉此力量把吳佩孚的直魯豫巡閱副使一職免去，趕出洛陽，由他去武漢練兵，倒也是一件好事，當時也就點頭答應。

張作霖又說道：「四哥，剛才說三哥意思不願奉軍撤回關外，但直奉兩軍防地犬牙交錯，很容易發生衝突，雖然我同三哥不會發生意見，但下面鬧事鬧多了也不好，不如直軍撤出京漢路北段，防務交給奉軍負責，這樣就一了百了。」

曹銳越聽越怕，心想你這是甚麼條件，直軍撤出京漢路北段，連保定也要交由奉軍駐防了，就算我三哥答應，直軍將領也不會答應，當時不敢再點頭，祇是含糊應道：「這個問題要報告三家兄核奪，我作不了主。」（一七八）

侯爵

偵探小說

到茶樓去見面

狄大人默然對老梁端詳了一會，用手撫弄連鬢鬍鬚，然後站起身，從衣袖中取出那隻翡翠戒指，問：

「你爲甚麼對陶陶說：從來沒有見過這隻戒指？」

老梁揚起眉毛，凝視戒指。對狄大人突然發出的問題，他似乎並不感到困擾。

「回稟大人，我怎會知道他是衙門中人？」老梁說，「如果我知道他是衙門中人，我當然不會告訴他。不過，這戒指却使我想起一次很不愉快的經驗。所以，我不願意與一個陌生人多談。」

「好的，現在請你告訴我：那個年輕女人是誰？」

老梁聳聳肩。

「大人，我實在不知道！她的衣着很不好，屬於那班小指尖已失去的無賴。不過，她長得相當美麗。她將那隻戒指放在櫃面，問我值多少錢。這是一塊上好的翡翠，大人一定也知道的，至少要值六兩銀子。如果是收藏家，想買的話，可能值到十兩。因此，我對她說：『你要是想當的話，我給你一兩銀子，你要是賣給我們的話，給你二兩。』做生意的人，將本求利，不能不這樣。大人，你說對不對？有時候，即使有人拿了上好的東西來，也不能不將價錢壓低一些。……她有沒有接受我出的價錢？回稟大人，沒有。她從我手中將那隻戒指奪了過去，厲聲說了句『不賣！』走了。這就是我最後一次見到她。」

狄大人說：「但是，據我所知，事情並不是這樣的。快講出來！你們兩個人在咸咸喳喳講些甚麼？」

老梁的臉孔脹得緋紅。

「原來我那幾個伙計——那幾個不中用的東西，在暗中偵察我！大人，現在你總該明白我的地位是如何的尷尬了。那個美麗的女人，從那處來到這裏，無親無眷……嗯，她可能會遇到歹徒……」

狄大人以拳擊桌。

「少說廢話！將實情告訴我！」

「好的，」老梁怯怯地對狄大人一瞅，「我向那個女人建議，約她稍後時間在鄰近一家茶樓見面……我輕輕撫摸她的手，作爲一種關心的表示。那女人忽然惱了，她說……她的哥哥就在當舖外邊……然後她疾步走了出去……」

「押衙官，將這個人收押！罪名是殺人！」

押衙官一把捉住老梁。老梁仍在抗議。押衙官將他拉了出去。（一〇六）

太平山恩仇錄

高華

二九七：抬個病重的人來

張濤幾乎被氣死，答道：「你這人，天下的大混賬，我這舖不賣診，交什麼舖，你給我滾。」

大哥浩冷笑道：「我不管你，明天你就要交出來，你敢再說半個不字，我與你交易，我教你這黃綠醫生，身與名俱滅，人與財同失。」說完悻悻而去。

張濤覺得情形嚴重，那夫婦商量之後，決定報警，但警方因爲他們拿不出恐嚇的證據，祇有派出探員，暗中注意，待把握了證據才將對方拘捕，可是一連三天過去，不見大哥浩來，警探也不再日伺伏，因爲警方不是有很多人員可以專派的。

這天，張濤正在替一個病人診脈，門前突然傳來一陣喧鬧聲，有人大聲喝喝，替那病人開過方之後，出去看看，見兩個大漢，用床板抬了一個病重的人來到，以爲有重症病人要急診，忙道：「快抬進來。」

一個大漢道：「抬進來？你要毀屍滅跡嗎？這個病人，吃了你的藥方後就變成這個樣子，十成死了九成，快斷氣了，你這黃綠醫生，賠命來。」

張濤道：「你這病人什麼時候來診脈的？這幾天來我未曾看重症病人診過病。」

大漢道：「你這黃綠醫生還要抵賴，醫死人不賠命嗎？」

這時，街上看熱鬧的人多起來了，張濤見街坊們都圍住觀看，急得他連連頓腳，許多人急起上來，說話便不順利，好像有東西塞住口內，說來吶吶不清。大漢越罵越兇，張濤滿頭大汗，青筋暴現，最後還是一個老街坊何伯出來調處，問道：「朋友，病人未死吧，這樣鬧不是辦法，既然這個醫生不行，便應該馬上送往醫院，趁還有一口氣，說不定還有救回他，至於將來怎樣，將來再說，其實醫生也不包保醫人一定好的，你閣下打算怎樣？」

大漢道：「說得好，這是人命呀！病人來診治的時候，還是龍精虎猛，吃過你的藥便惡化了，看來馬上就要見閻王，病人死後，我要在你的藥材舖佛爽，要你買水担膽做孝子。」

何伯過去看看那病人，睜開他的眼睛看看，笑道：「死不了，給我打電話去九九九叫救護車來。」

那大漢開道打九九九，叫警車來，再罵幾句便叫人將病人抬走。看熱鬧的人散後，張濤對何伯謝道：「多謝幫忙，不是說報警，看來還未走，那是來向我勒索的。」

何伯道：「不錯，我認出那是個吊白粉鬟的道友，根本不是病人。」

書院嬉春

夏易

一一四：倒楣的還是徐某人

侍者走後，後面的卡位上，就開始了一連串的談話。

「徐斯理的日常生活太過不成話了。特別是於男女之間的問題，本來這方面的事，只要小心點，大家都會原諒他的，可是，他竟——」

「他竟怎麼樣了？」另一個人問。

「他竟勾結了上面人員的女兒。你們看，這事胡塗不胡塗。」

「這怎麼可以呢？徐某人眞也太不懂事了。攪東攪西都沒有關係，偏偏就攪上上面人物的千金，那他也該是有得了。」

「他開始的時候，知不知道那位小姐就是他的頂頭上司的千金？」後面卡位的另一位先生問。

「可能不知道，否則徐某人早就停止了勾引的行爲了。聽說，那位小姐對徐某一往情深呢！」

彭德利豎着耳朵，總想聽到那位小姐的名字，可是，到現在他們的談話中，不但名字沒有提出來，就是連姓什麼都沒有說出。

「這是家庭爲父母的問題，」首先談起這件事的先生繼續解釋說，「在本地，年青美貌的女孩子們，有兩種人最容易墮落——一種是家境清貧的人，爲了生活，又是爲了追求物質的享受和滿足虛榮心，便離家出走，打混在色情的圈子裡；另一種是家庭富有，父母是社會賢達，交際應酬無日無之的家庭，他們的子女，由於父母長期對子女的照料不管教與阿護，因此他們在精神方面感到空虛異常，因此，一有機會，他們便出走了。」

「對，你的分析很對，那位小姐之所以對徐某人一往情深的基本原因，並非來自男女異性間的性愛，而是出於父親型的依戀而已。事實上，她的家庭，在精神方面什麼都沒有給她。你以爲對不對呢？不然的話，徐某人已經是那麼老了，對她還會有什麼吸引力？」

「是啊，」第三者開始加入了談話的陣營，「所以現在雖然把徐某人調職了，在我看來，這恐怕更增添那位小姐對徐某的懷念。這種懷念不是性慾的，而是她的父母沒有給她的。除非，她的父母知道這一點。」

「她的父母想趁這機會送她到外國去讀書，對徐某的調職，她還不知道呢！」

「徐某的行徑固然是我們教育界的恥辱，可是，那位小姐父母的作風與生活態度，也是造成這一事件的主要原因。」

倒楣的當然還是徐某人……

浪漫情潮

一川

沒有希望就沒有失望

「那是爲了你！」她看到他臉上一塊紅一塊白，連忙補充說，「我也聽見你的愛情故事了，希望能夠幫你一點忙，就像你幫小江的忙一樣。程先生，你可以把那個叫甚麼珍妮的女孩子居住的地址告訴我嗎？」

「你——要知道她的地址做甚麼？」程非岸吃了一驚，這不能不說是個很大的意外。

「當然是爲了去找她。」綺玲的神色又恢復了莊重。

「你……要找她說些甚麼？」

「這個我還沒有想到，說甚麼是需要靈感的，那要見到她時才會有靈感。一句話，我能見見她，她對你總會有點兒幫助？」

「我們不在乎這個！」程非岸聳聳肩膀，「在不在乎是另外一個問題，現在，你願意把她住在甚麼地方告訴我嗎？」

把珍妮的地址告訴綺玲，這只是一個微不足道的問題，但重要的是，會不會因此而帶來不必要的麻煩呢？更重要的是，會不會因此而帶來不必要的煩惱？

遲疑了好一會，程非岸終於決定不將珍妮的地址告訴綺玲，他對珍妮已經絕了望，而且也不能夠信任綺玲，她能夠替自己甚麼忙呢？……

「綺玲，」程非岸忽然說，「不要再提這件事吧，我已經不再存有甚麼希望，所以，也不必勞煩你爲我效力了！」

「……你不相信我？」綺玲悄然地望着他。

「這不是相信不相信的問題，」程非岸搖着頭，神色黯然，「而且，我根本不想再提到她。」

「問題最重要是，你還愛不愛她？你對她是否還存有希望？」綺玲的語氣又回復了原先的平靜。

「綺玲小姐，」程非岸正容說，「我所以不願意再提她，原因就在這裡，一個人要怎樣才能夠避免失望呢？唯一的辦法就是根本不要希望甚麼，沒有希望，也就沒有失望。你明白我的意思嗎？」

「我——明白，」綺玲淡淡地說，「這正是老子清靜無爲的學說，也是佛學超然物外的境界。」

「明白就好，」程非岸的聲音更加低沉下去，「我已經漸漸悟出一點道理來。」

「一句話，你是不肯把珍妮的地址告訴我了？」

他搖搖頭，苦笑着，用懇切的目光來表示他的謝意。綺玲不能再說些甚麼了。她也沉吟了一會，忽然站了起來，說道：（一〇八）

烏燈黑火

‧百鍊鋼‧

試情

時入仲秋，柳日理興換季之念，信步逛於東區一大公司，止於男服部前，見一售貨小姐，殊面善，以是注視不稍瞬。女亦覺，四目相投，女赧然，回首顧而之他。

日理欲窮眞相，故意趨前，囑取選，取衣出，而臉若冰霜。日理故踏多挑剔，色與欺易者凡三。女有嗔意，欲發作，視日理有得色，卒啞忍。付值時，日理笑曰：「小姐一別不見，竟視如陌路耶？」女色變。旋曰：「此處非談話之所，一切面談。」日理曰：「諾。」實則日理固仍未憶女爲何許人，「一別之誓」，旨在相試耳。未料女果入彀套。

無何，女至。呼飲食後，女遂曰：「君記憶良佳，我爲櫻樓，年前貨腰於半島，與君有數舞之緣。而所以操貨腰業，實因一時環境所迫。數月後，卒跳出火坑。輾轉執業於此。以一度失足，祗爲奇恥大辱，君能隱其事，沒齒難忘也。」日理燈下起誓，絕無相欺之意。女大表感激。又曰：「曩昔開姊妹言，君入火山，乃有意求偶者，未知已償所願否？」日理面赤，曰：「未遂所願，唯禱知非福。」嗣後，日理與女互有往還，尋且女散值，日理必候於外。逾月，突失去女之芳蹤。問其他售貨小姐，則以不知對。而日理候於外如故。週後，女復出現。自言放大假，故使同事秘其事，今知日理對己果有眞情，遂成鴛侶。

香港各電台播音及中文電視節目表

本欄列登節目，係依各台所發表，倘有更動，概以該台臨時宣佈爲準。

香港電台　今日下午四時：

（中文台波段：六四〇千赫，波長四百六十八公尺，超短波調頻：九十四兆赫。）

【四時】粵曲㈠臨江月夜吊秋宮，㈡六月飛霜。【五時】我們的工業「香港霓虹」。三十分，中文教育性廣播。四十五分，時代曲。五十五分，鮮魚批發市價報告。五十八分，天氣報告。【六時】粵語、國語、潮語、客語新聞，特別報告。廿分，空中問答。卅分，人海情潮之「鳳凰別墅」。【七時】粵語新聞，漁民天氣報告。廿分，時事實錄。五十八分，天氣報告。【八時】亞洲及本港新聞報告。十五分，喜劇「夜夜此時鬪」。四十五分，轉播倫敦粵語新聞。五十八分，漁民天氣報告。【九時】工友時事常識問答比賽。卅分，民爲先。卅五分，校文嚼字。四十分，時代曲。【十時】粵語新聞，蒙俠龍約翰「銀色騎士」。卅分，城邊篇下。卅五分，藝術歌曲。五十分，香港人眼中的英國。【十一時】粵語新聞。四十五分，粵人的音樂。卅分，轉播倫敦國語新聞。四十五分，時代曲。五十分，天氣報告及漁民天氣預告。【十二時】粵語新聞。【十二時】廣播完畢。

明日播音節目：

【七時】粵語新聞簡報，海員招募處有關海員空缺報告。十五分，天氣報告，轉播倫敦粵語新聞及國際現況簡略報導。卅分，天氣報告，「查根問底」。四十分，時代曲選唱。五十六分，天氣報告及漁民天氣預告。

【八時】粵語新聞，香港海員特別報告，每日公衆活動報告及特別報告。十五分，「空中問答」。卅分，中文教育性廣播。五十分，天氣報告。

【九時】國語新聞。十分，潮語新聞，特別報告。廿分，「讀書隨筆」。卅分，「空中小郵差」一點唱節目。

【十時卅五分】音樂世界。四十五分，聖詩欣賞介紹。五十八分，天氣報告。

【十一時】粵曲選唱：釵頭鳳之黃釵。十五分，粵語流行曲。粵語新聞簡報。三十分，故事演書「說唐傳」。

【十二時】粵語新聞簡報，馬頭角本地及外來生牛及生豬批發價格報告，時代歌聲。卅分，漁民天氣預告，廣播劇「秘密之家」。

【一時】粵語新聞，特別報告。十五分，中詞西曲。二十八分，天氣報告。卅分，「時事雜錄」。

【二時】國語新聞，特別報告。十分，歌星選唱。卅分，電影故事「君子劍」。

【三時】粵語新聞簡報，我爲你選唱。卅分，民間故事：「喻世明言」之「忠義之家」。五十分，天氣報告。

商業第二台　今日下午四時：

（第二台波段：六一〇千週，波長四百九十六公尺。）

【四時】天氣報告，股市行情報導，粵語流行曲。四十分，轉播甲組足球聯賽「南華對警察」。【五時四十五分】年青人時間。【七時】新聞簡報，天氣報告，續播年青人時間。【八時】新聞報告，天氣報告。十五分，科學天地。卅分，名曲賞知音。【九時】新聞簡報，天氣報告，續播名曲賞知音。【十時】新聞簡報，天氣報告。十五分，綜音樂欣賞。【十一時】新聞簡報，夜曲。五十九分，新聞簡報。【十二時】新聞簡報，天氣報告，播音完畢。

明日播音節目：

【七時】新聞簡報，中國文選，天氣報告。卅分，各位早晨。四十分，天氣預測，繼續各位早晨。

【八時】新聞報告。十分，天氣預測，漁民天氣報告，繼續各位早晨。

【九時】新聞簡報，天氣報告，繼續各位早晨。

【十時】說書節目。五分，爲你歌唱。

【十一時】新聞簡報，天氣報告。粵曲：㈠賢良母（任劍輝），㈡倫文叙（梁無相、鄧碧雲）。卅分，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。五十分，社團活動報道。

【十二時】新聞簡報，音樂的約會。

【一時】新聞報告，港九時事，股市行情報道，天氣報告，時代曲。

【二時】報道東南亞各地天氣情況，時代曲。十五分，音樂鶴子。卅分，綜歌奇趣曲點唱節目。

【三時】新聞簡報，繼續綜歌奇趣曲點唱節目。

麗的銀台　今日下午四時：

【四時】歡樂遊蹤。十五分，粵曲點唱。【五時】兒童小說「少年遊」。十五分，小常識，金曲介紹。卅分，小說「紅館外史」。【六時】歐西流行歌曲。卅分，小說「天地劫」。卅分，小說「通緝令」。【七時】新聞報導，天氣報告，節目預告。十分，談一事，長一智。廿分，時代曲。四十五分，大衆信箱。【九時】故事「孝賊」。卅分，粵曲，教育台明日節目預告。【十時】世界名著「綠絲娘姑」。卅分，歌聲處處聞。【十一時】新聞報導，天氣報告，體育消息，明日節目預告。十五分，夜半奇談「忤作奇遇」。四十五分，時代曲。五十八分，轉播港台粵語新聞。【十二時】完播曲。

麗的金台　今日下午四時：

【二時】潮曲「趙鶴兒」。【三時】潮劇「明月千里寄相思」。卅分，潮曲㈠狄青會㈡梁山伯與祝英台。【五時】潮語故事「佳偶自天成」。金價報告。卅分，粵語故事「變珠球」。【六時】音樂。三分，轉播港台國、潮語新聞。十五分，時代曲。卅分，社會服務，教育台明日節目預告。四十五分，廣播劇「知人口面不知心」。五十一分，夜話。【七時】小說「樑子姑娘」。【八時】新聞報導，天氣及節目報告。廿分，時代曲。卅分，潮曲。【九時】潮曲介紹。【十時】潮曲。卅分，潮劇小說「驚恩安危」。【十一時】新聞，天氣，體育及明日節目預告。十五分，潮語清唱「馬場七號」。四十五分，國樂。【十二時】完播曲。

商業第一台　今日下午四時：

（第一台波段：一〇五〇千週，波長二百八十六公尺。）

【四時】天氣報告，歷代名曲「西施」。卅分，曲寄心聲。【五時卅分】兒童小說「乞兒王子」。【六時】新聞簡報，港九時事，天氣報告。卅分，小說「龍虎俠」。【七時】新聞簡報。三分，雲絲頓俱樂部「喜劇場」。卅分，十八樓C座。【八時】新聞報告，天羅地網之「重重圍困」。卅分，有獎遊戲。【九時】新聞簡報，港九時事。二十五分，電話問答有獎遊戲。卅分，天氣報告，小說「人在西風裡」。【十時】新聞簡報，小說「變城記」。卅分，時代曲。【十一時】新聞簡報，天氣報告，民間奇案之「冤獄遊魂」。卅分，南音。五十九分，新聞簡報。【十二時】天氣報告，播音完畢。

明日播音節目

【七時】新聞簡報，清晨雅趣，天氣報告。十五分，鹿右銘，時代曲，歐西音樂。卅分，過去十二小時警方新聞摘要，天氣預測，時代曲。四十五分，有獎遊戲。五十二分，時代曲。

【八時】新聞簡報。十分，天氣預測。十五分，時代曲。卅分，歐西曲，時代曲。

【九時】新聞簡報，天氣報告，時代曲點唱。

【十時】粵曲：潮花園之贈衣（任劍輝、吳君麗）。卅分，婦女雜誌之「家常菜式」。

【十一時】新聞簡報，報道東南亞各地天氣情況，時代曲。十五分，祝你快樂節目。卅分，倫理小說「新潮兒女」。

【十二時】新聞簡報，港九時事。卅分，奇情小說「蕩玫瑰」。

【一時】新聞報告，天氣報告，報道東南亞各地天氣情況，漁民天氣報告，時代曲。卅分，粵曲，㈠鄉村姑娘（梁醒波、鄭麗娟），㈡桃花扇（黃千歲，芳艷芬）。

【二時】倫理小說「名利雙收」。三十分，時代曲。

【三時】新聞簡報，傳奇故事「風塵歌女」。卅分，粵曲，蓮仙秋思（鍾雲山）。

麗的中文電視

【二時十五分】今日英語。三十分，英語片「財色兼收」。【四時】新聞摘要，節目預告。五分，生物奇珍。卅五分，清歌妙韻。【五時】小樂園。卅分，粵語片「柳毅傳書」，紫羅蓮主演。【六時卅分】世界名人傳。【七時】世界新聞及天氣報告。卅分，我是偵探。【八時】快樂啦。卅分，王老五。【九時】婦女之夜。卅分，新聞透視。四十五分，話劇。【十時四十五分】怪館幽靈。【十一時十五分】最後新聞及天氣報告。卅分，閉幕節目。

無線電視

翡翠台：【三時】國語講座。三十分，歡樂家庭。【四時】「夢斷情天」片集。十五分，粵語片「千里送京娘」，由紫羅蓮主演。【六時】卡通片。卅分，七彩「邊城遊俠」片集。【七時】新聞及天氣報導。【八時】晚唱精華。卅分，七彩「聯邦密探」片集。【九時卅分】歡樂今宵。【十一時十五分】最後新聞報導。廿五分，七彩「巫尼沙」片集。【十二時卅五分】播映完畢。

明珠台：【五時卅分】「神行太保」片集。五十五分，新聞簡報。【六時】卡通片。卅分，青年座談。【七時】新聞及天氣報導。卅分，「神童識犬」片集。【八時】英語片「間諜嬌孃」。【九時四十分】「一代雄才」片集。【十時卅分】最後新聞報導。四十分，「奇異人間」片集。【十一時十五分】播映完畢。

少林大軍

劉建中　羅桂生　陳志佳　彭志光　梁兆華　黃志強　郭錦洪　曾鏡洪　何承榮　陳錫祥

甲組聯賽今又有一仗
南警花墟相逢
四時開賽預備組打頭陣

甲組足球聯賽今天又有一仗，南華對警察，下午四時在花墟球場舉行，雙方預備組於下午二時十五分先作序幕戰，票價一律二元四角。

今天的一幕甲組足球聯賽南華對警察，是強弱懸殊的賽事，不論球技、人腳、狀態警察都不如人，勝利屬南華所有是意中事。

南華雖然曾敗於元朗，又與九巴、消防賽和，但最近已漸入佳境，聯賽和怡和，金禧杯賽與星島加時決鬥打成一比一平手，都有優異演出。

因爲南華目前在聯賽已失去五分之多，倘再失分的話，便落後更遠，相信他們對今仗兩分，不會大意從事了。假如他們真的保持旺盛的士氣，力戒輕敵，到底實力及狀態比警察好，將可輕取勝利。

警察的戰績甚差，比賽四場，一勝三敗僅得兩分，而且所勝的一仗，對手又是被一般人認爲實力最弱的港會，因此，警察目前的處境已遭受到降班威脅。

在警察陣中，何義新、劉倫焯、劉守政、密利士、伍炎勝等原不弱，但全隊缺乏鬥志，部份球員又狀態欠佳，不能踢出本身水準，因此，警察的戰績大有每下愈況現象。最近以零比二敗於東方，演出更一無是處。

看來，警察的士氣，一時仍不能恢復過來，況且今天的對手南華，聯絡、氣力、腳下工夫，警察都不如人，就算存心搶分，亦感有心無力，定非南華敵手，不易有得勝希望。

（南華）

劉建中

郭錦洪　羅桂生

梁兆華　彭志光　曾鏡洪

陳錫祥　何承榮　陳朝基　陳志佳　黃志強

（警察）

何義新

翟錦輝　黃成

伍炎勝　劉守政　劉倫焯

佐治　區廣智　麥拉倫　密利士　蘇錦棠

元消總督盃賽打和
全程緊張而乏精采
雙方傳球錯誤甚多
各得一分一般認為戰果亦合理

賽後縱論

職業聯賽「總督盃」足球夜波，昨晚消防和元朗二比二，到大球場入觀眾三千五百八十九人，門券收入七千五百廿八元九毫，頭場乙組嘉山勝市政七比三。

昨晚的球賽緊張而乏精采，雙方的傳球也錯誤甚多，元朗因衰攝於經驗，浩失良機，而鋒綫的新將限於經驗，則因要担輸送的責任，他雖浩有巧妙的傳球，可是乏人接應，歐滿純在昨晚的比賽中，失却了多次可以勝入兩球的梁偉雄，於上半場射入球也作用大減，至下半場元朗的防守，陳輝洪復出雖已見增強，但整個防線的默契上，仍未如理想，鎗第二球有點拖泥帶水，故從昨役而觀，則元朗的防守，仍須改善，而鋒綫方面，則兩翼的表現仍嫌差。

消防的鬥志堅決，張子慧因恐被鉗制，而大部份時間墮後，馬興強亦陷於孤掌難鳴，消防鋒綫的攻勢也曾經削弱，倘若「阿平」能夠突然開上威脅對方後防，則消防的攻勢不特可以加強，而且陳長强亦易發揮較大的作用，在昨晚的九十分鐘比賽過程中，消防於下半場曾有強烈的攻勢，張子慧遠射亦給予元朗的威脅甚大，總場前五分鐘「阿平」的遠射中柱彈出，此球不入，爲元朗之幸，惟照昨役雙方演出，則和局亦屬合理。

開賽後，成中場爭奪戰，元朗於三分鐘由何新華盤球上叩關，朱柏和接得來球。九分鐘何新華射門中柱，劉志威將球拋高，險些「擺烏龍」，幸尚有驚無險，繼而雙方成混戰狀態，但「埋門」威脅甚弱。

廿一分鐘，羅國泰傳球上，劉志威頂球出，落在左邊，梁偉雄切入迅即射球入網，一比零，元朗先開紀錄。

廿三分鐘消防反攻，羅文強傳球上，馬興強建功，一比一平手。並乘勢進攻，廿八分鐘張子慧傳球古秋航攻門，球爲梅永達所接。

三十分鐘元朗以周興、翟錦輝，並再發動攻勢。

梁偉雄梅開二度 上半場元朗領先

卅五分鐘羅國泰直綫傳球，梁偉雄由中路單刀赴會，朱柏和出截，偉雄乘勢挑球向空門，二比一元朗再度領先。

卅八分鐘張子慧在二十碼外放「冷箭」，球擦楣而過。

四十四分鐘何新華盤球深入，誘出朱柏和，惟雖面對空門，但乏射門角度，乃將球傳出，羅國泰、歐陽純衝上接應，但均跑快一步，以致失却入球良機，上半場元朗以二比一領先。

易邊再戰，消防反攻，兩分鐘張子慧傳球，馬興強射高，五分鐘古秋航底綫傳中，張子慧衝門，元朗守將解圍，六分鐘馬興強傳中，陳長強搶射，梅永達撲出托月。

十分鐘羅國泰傳球，何新華傳向右邊空檔，歐陽純切入射門，惜斜出界外，大好時機，失諸交臂。

十五分鐘歐陽純近射，球爲朱柏和拍出界外。十七分鐘歐陽純再射，亦爲朱柏和所接。

十八分鐘，消防大舉進攻，馬興強在亂軍中射球入網，二比二再度平手。

消防攻勢甚烈，廿二分鐘在元朗門前圍攻，但爲對方守將擊退，廿四分鐘元朗梁偉雄切入攻門，球越野而去。廿七分鐘馬興強射門，球中柱彈出，梅永達因接球，左手脫骹受傷，元朗以何保羅上替把關。

卅五分鐘陳長強面對空門射斜。

卅七分鐘胡順華力射，但爲朱柏和托出來球。

四十分鐘張子慧衝射，皮球去勢甚勁，但中柱彈出，此後雙方均無建樹，以二比二和局終場，兩陣如下：

（消防）

朱柏和

何志坤　黎寶忠

鄭日華　劉志威　張子慧

羅文強　馬興強　陳長強　古秋航

（元朗）

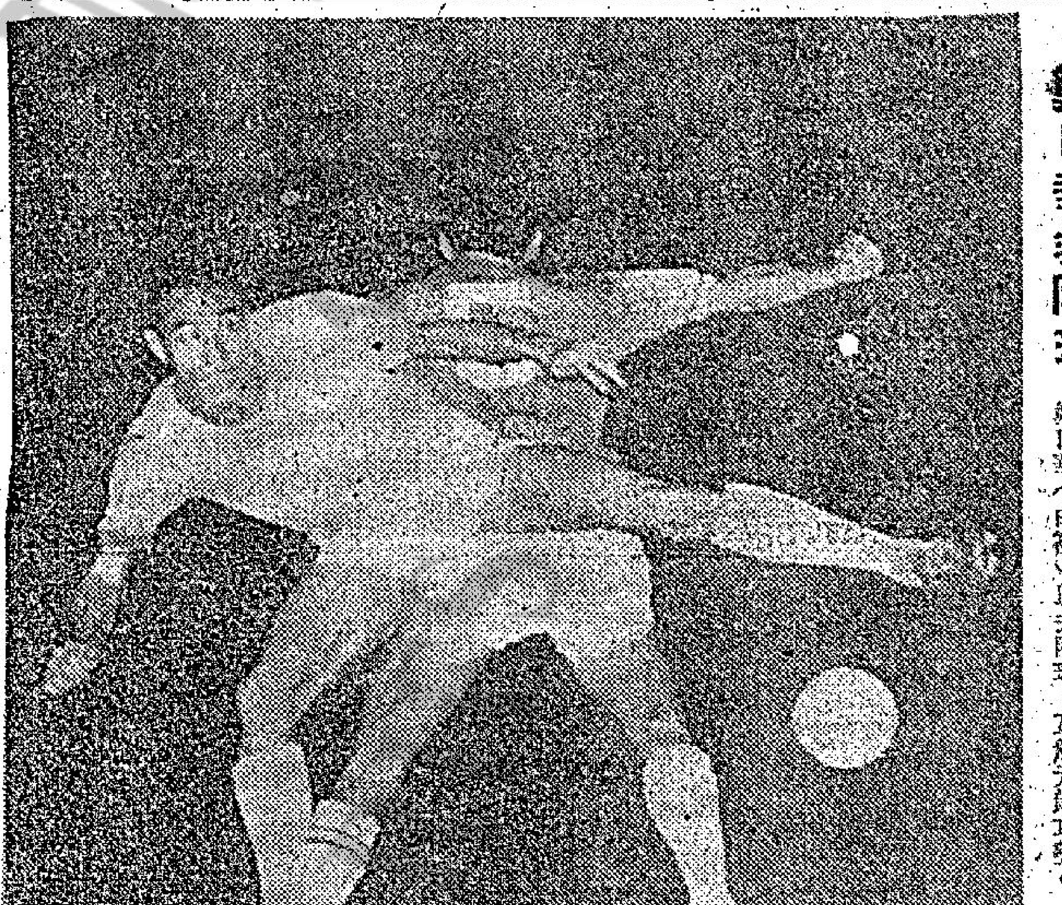
梅永達

陳輝洪　郭佳

陳炳光　翟錦輝　胡順華

梁偉雄　羅國泰　周興　何新華　歐陽純

鄭日華救險球



甲組職業聯賽督憲盃足球夜波，元朗昨和消防二比二。圖爲消防鄭日華（白衫）頂去險球，瓦解元朗攻勢。

韓國指澳洲球員中
六人持有英國護照
要求取銷獲勝資格

【漢城廿二日法新社電】南韓今日說：剛在漢城贏得世界盃十五組A入圍資格的澳洲隊，應被取消其資格，理由爲該隊的二十二名球員中，發現有六人持有英國護照。

該項聲明說：根據世界盃足球賽規則，一支參加比賽國家隊的球員，必須持有該國護照。

南韓足球總會，經發出一份正式通知，給予瑞士蘇黎世的國際足球協會，要求該會裁定這事。

國際足球協會主席羅斯爵士於昨日答應，在他離開漢城之前，將研究這宗事件。

孔憲恩今返寮國
東方陳比倫把關

東方「寮援」孔憲恩定今晨乘寮機班機返永珍，東方主任駱天昌昨在老撾收操後，曾在老撾歇定餞行，致主問題依依，週末出賽香港會準備再用陳比倫把關。

孔憲恩這位在永珍出生的華僑青年，尚在中學肄業中，他這次有機會隨何應芬返抵這個國門的香港，表示非常快慰，尤其總得東方職球員諄諄善誘，視爲畢生難忘。

這位年青門將，在寮國經被視爲一流門將，他這次返寮國以後，即將準備參加泰皇盃等國際邀請賽，他在港演練下，亦有中規中矩的演出，一般均視爲可造之材。

孔憲恩表示他返寮國以後，準備設法明年春初再度來港，他希望以後辦妥手續來港踢波，同時希望繼續讀英文，並希望有機會補習中文。

駱天昌認爲孔憲恩返寮後，尤其在目前香港門將已經形成「千金易得，一將難求」的現在，祇有希望孔憲恩明春能夠辦妥手續再度來港，東方仍然虛位以待。

東方本週末對香港會，駱天昌連日經已委由教練亞基，及隊長林尚義訓練陳比倫，經以來，陳比倫經已減磅，他表示有信心上陣，陳比倫上屆經不時把關，但演出雖非上駟之材，亦中規中矩。（江）

甲組足球聯賽成績表（截至十月廿一日止）

隊名	賽	勝	和	敗	得球	失球	積分
星島	五	五	○	○	十四	三	十
怡和	五	四	一	○	廿一	七	九
元朗	四	三	○	一	九	九	六
九巴	五	二	二	一	七	六	六
南華	五	一	三	一	十	十一	五
消防	四	一	二	一	七	四	四
電話	四	二	○	二	十三	十一	四
東昇	五	二	○	三	九	十二	四
東方	五	二	○	三	八	十二	四
警察	四	一	○	三	三	六	二
港會	五	○	一	四	五	十九	一
流浪	五	○	一	四	六	十二	一

精工盃保齡賽
鄭棣池李家強 聯合主持開球

天星保齡聚辦全港首次「超級精工三人孖讓分混合聯賽」，由精工表贊助，十六隊好手參加角逐，賽期十五週完成，每週比賽獎品名貴，優勝者獲得精工旅行鐘一個，總決賽時冠軍個人及三局最高分者均得精工名貴手錶一個。

昨爲「精工盃」處女賽，爲隆重其事，天星當局特邀請冠軍騎師鄭棣池、李家強兩位聯合主持開球禮，並舉辦開球趣起見，增加興趣，並舉辦猜中瓶遊戲，猜全中或近傍者爲得獎，天星保齡禮券拾張。結果李家強一擊全中，鄭棣池打跌九枝，爆大冷門。當場由精工代理胡家祥致贈兩騎師精工旅行鐘各一座，再由鄭棣池頒獎與猜瓶得獎者。

圖爲：天星「精工盃」由名騎師李家強行開球禮。

街坊乒乓賽 週日秩序多

港九各區街坊會協進會主辦海天體育會協助之全港公開十項乒乓錦標賽，連日不停舉行各項賽會，亦將進入緊張階段，本星期日（廿六）由正午十二時起至晚上十時止，計有高級團體六場，初級團體十八場，合共廿四場，在九龍佐敦道海天會球室交鋒。

校際籃球 續有戰事

九龍區學界校際籃球聯賽，昨日有甲組及丙組共四伙在伊館室外場上演，比賽結果：（甲組A）英華勝迦密，卅八比廿六，聖芳濟勝瑪利諾，職業五十二比廿七，（丙組A）英華勝瑪利諾神父廿八比十五，銘賢勝彩虹天主教廿五比十六。

繼昨天四伙之後，今日繼續有乙組之ABCD共四伙在伊館場上演，屆時是不收門券，歡迎愛好籃球之人士前往觀看。茲將今四伙秩序錄下：

四時一刻（A組）培聖對喪島會工業（A場）。

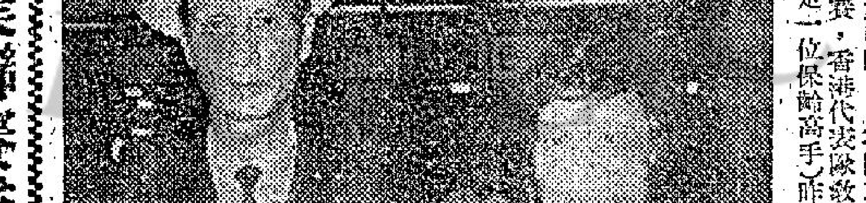
（B組）中西對聖瑪利諾工業（B場）。

五時正（C組）英華對聖芳濟（A場）、（D組）銘基對聖母院（B場）。

·陳輝洪攔截古秋航·紐督盃職業足球賽，元朗賽和消防（二比二）。圖爲元朗陳輝洪（左）攔截消防古秋航（右）推進。

督憲盃職業聯賽成績表（截至十月廿二日止）

隊名	賽	勝	和	負	得球	失球	積分
怡和	一	一	○	○	五	一	二
電話	一	一	○	○	四	一	二
九巴	二	一	○	一	四	四	二
星島	二	一	○	一	三	五	二
消防	二	○	一	一	四	五	一
元朗	二	○	一	一	三	七	一
東方	○	○	○	○	○	○	○
浪流	○	○	○	○	○	○	○



蟠桃蜜混合保齡隊際賽
今夕在四海揭幕
薛家燕行開球禮

四海保齡球場與蟠桃蜜聯合主辦之男女混合三人保齡隊際讓分聯賽，定於今日下午七時正，在九龍四海保齡球場揭幕，由電影紅星薛家燕主持開球禮，下午六時先行雞尾酒會。開幕後隨即進行比賽，以後每逢星期四下午七時舉行，每次比賽採位置戰制度，由發分接近之隊伍彼此對賽。

渣打田徑賽 圓滿結束

渣打銀行體育會舉辦之第二屆田徑比賽，於廿日假政府大球場舉行，此次參加人數，比首屆更爲多，各項成績不俗，以洋將披頭以五十四秒及一千五百公尺以五分二秒，一四百公尺以五十四秒，獲得男子組個人冠軍，女子組個人冠軍梁演莊得全場個人冠軍，表現較佳。團體邀請賽以四百公尺接力，南華體育會以四十八秒六得第一。賽畢由該行總經理賈乃鴻主持頒獎，並致勉勵詞。

南華硬地網球
週末休戰兩天
因與網總表演賽撞介

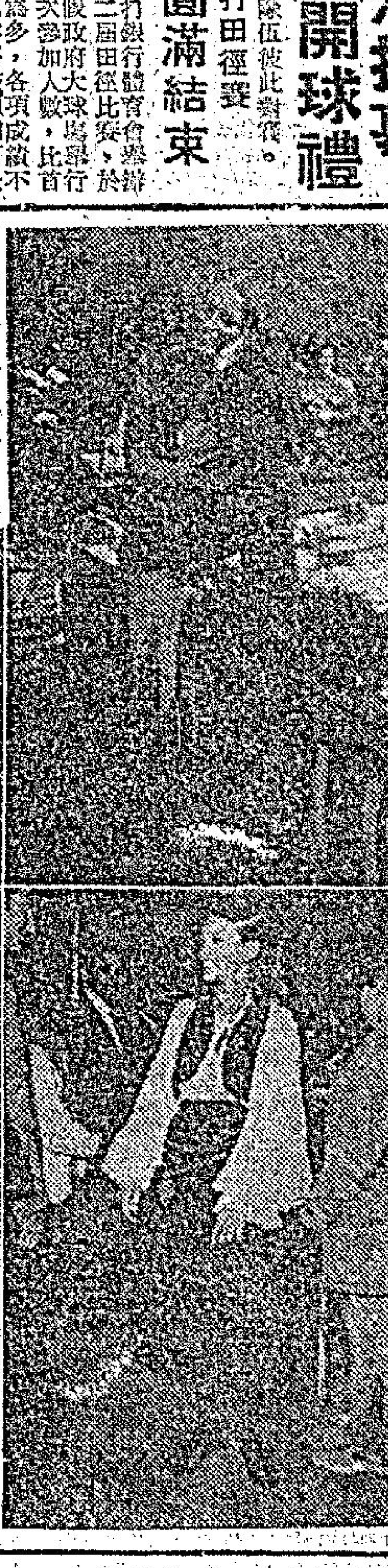
南華會網球部義務秘書湯墨林昨日宣佈，鑒於本星期六與星期日，網球總會邀請到四位外國好手來港表演，因此，原定星期六與星期日舉行之南華公開硬地網球錦標賽暫停。

圖片說明：我國主辦第二屆亞洲盃保齡球錦標賽，香港代表隊教練楊家聲與愛將黎如冰（是一位保齡高手）昨經隨隊飛抵台北。

新潮女服

女人的新裝，愈來愈豪邁、狂放和大膽，它似乎漸漸脫離實用的意義以外，似乎愈能夠和傳統背道而馳的，愈能顯示出新潮時代的氣息。有人把新潮服裝比喻成一幅畫，一首詩，是專家們抒發靈感的工具，在設計新裝時，有人利用色調的衝突，有人利用剪裁的大胆，總之，只要喜歡新潮的婦女肯穿著在身上，他們有什麼不能創作出來。

附圖所示是幾襲最時髦的新裝，你欣賞不欣賞？



男童承認誤殺罪

少女醫師失明 醫務處要調查

小型巴士翻轉

打字機大平賣！